

NAROČNINA

Za Ameriko:
Celo leto - \$2.00
Pol leta - \$1.00
Za inozemstvo:
Celo leto - \$3.00
Pol leta - \$1.50

GLASNIK.

IV 78990

Subscription Rates.

United States:
1 Year - \$2.00
6 Months - \$1.00
Foreign countries:
1 Year - \$3.00
6 Months - \$1.50

LIST ZA SLOVENCE V SEVEROZAPADU ZEDINJENIH DRZAV. IN GLASILO S. H. ZVEZE.

Letnik XIII.

NA CALUMETU MICH. 10. JANUVARJA 1913

Stev. 2.

MIROVNA POGAJANJA.

Zaradi pravoslavnega bo-
žiča pretrgana. Turki
ne marajo odjenjati od
posesti Drinopolja.

VELEVLAŠTI POSRE- DUJEJO.

London, 6. jan. — Turki de-
legatje so nameravali pri današ-
nji seji predlagati definitiven
pact, po katerem naj bi šla zapad-
na meja Turčije ob teku rek
Marice in Tundže, Turki bi obdr-
žali Drinopolj, odstopili pa Kirk-
Kilisbeh.

Zavezniki so na to izjavili, da
bodo v tem slučaju odstopili od
svoje grožnje, z zopetnim boje-
vanjem ter nadaljevali mirovna
pogajanja v Londonu, ker se na-
dejajo, da bodo dobili še nadaljne
concesije od Turčije. Med tem
časom se nadejajo, da pade Dri-
nopolj.

Turški delegati so zelo ogorče-
ni nad vevlastmi, češ, da ničesar
ne store za Turčijo. Ako bi bila
Turčija zmogovita, bi vevlasti
gotovo preprečile, da bi živela
nad svoje zmage, kot so v grški
vojni storile, sedaj, ko je poraže-
na, pa ne store ničesar, da bi za-
veznike pripravili do bolj zmernih
pogojev.

London, 7. jan. — Tu je obče
mnenje, da se bodo mirovna po-
gajanja takoj po končanih pravo-
slavnih božičnih praznikih zopet
nadaljevala. Pri vseh strankah se
opaža, da ne bi rade začele zopet
z bojem, da si se čujejo vmes take
grožnje.

Med tem časom bodo uporabile
vevlasti ves svoj upliv, da dajo
nasprotnim si delegatom prijatelj-
ske nasvete in ako bi bilo to neza-
dostno, da se zjedinijo o najbolj-
šem načinu posredovanja. Dom-
neva se, da bode vevlasti upora-
bile večino svojega upliva v Ca-
nigradu.

Ako pa mine teden, ne da bi
Turki odstopili Drinopolja, bode
glasom izreka bulgarskih delega-
tov govoril general Savov s svojimi
topovi.

Dve osebi zmrznili v Ma- nitoba.

Winnipeg, Man. 6. jan. —
Včeraj sta zmrznili v državi Ma-
nitoba dve osebi. Mrs. George
Buckley, ženo nekega dobro zna-
nega veletrgovca iz Reynburn, 35
milj zapadno od tu našli so minu-
lo noč zmrznjeno eno miljo od li-
se.

Edwarda Bruce, 24 letnega tr-
govca z vrtnarskimi pridelki, ži-
velega nekoliko milj, zapadno od
Winnipeg, našli so včeraj proti
večeru zmrznjenega na cesti. Tekel
je za sanmi, da si obdrži gorjoto
ter je najbrže zdrsnil in padel ter
zaradi vsled mraza otrpnenih udov
ni več zamogel vstati.

Toplomer je sinoči ob 11. uri
kazal 30 stopinj pod ničlo.

Urednik imenovan zvezi- nim senatorjem.

Little Rock, Ark. 6. jan. —
Guverner George W. Donaghey
je danes imenoval J. N. Heiskella
za urednika "Arkansas Ga-
zette" iz Little Rocks, nasledni-

kom umrlega zvezinega senator-
ja Jeff Davis za dobo, ki se kon-
ča s 4. marcem t. l. Novi senator
je star 40 let.

Manj boleznij v letu 1912.

Lansing, Mich. 6. jan. — Gla-
som številk v poročilu državnega
zdravstvenega urada so se vse bo-
lezni v državi Michigan tekom le-
ta 1912 znižale, dočim je število
slučajev glede ošpice (dobre) in
pljučne tuberkuloze naraslo; šte-
vilo vseh drugih bolezni je padlo.
Legar je padel za 66 odstotkov,
škrlatica za 54, influenza 57 od-
stotkov i. t. d. Ošpice so narasle
za 45 odstotkov in tuberkuloza za
en in 7 desetink odstotka. Nasil-
ne smrti je umrlo več ljudi, kak-
or na kateri drugi bolezni, izimši
pljučnice.

Hočejo obnoviti protija- ponsko zakonodajstvo.

Sacramento, Cal. 6. jan. — V
kalifornijski legislaturi, ki se je
danes sešla v svoje dvoletno zase-
danje, ima progresivna stranka
pod Johnsonovo državno upravo,
nadvladujočo večino. Stranka ho-
če predlagati dodatke k predvolit-
vam (primarijam) ter obnoviti
protijaponsko zakonodajstvo.

Huda zima v Idaho.

St. Anthony, Idaho, 6. jan. —
Ovce in goveja živina trpe močno
pod sedanjim hudim mrazom in
živinorejci poročajo o velikih zgub-
bah vsled snežnega viharja. Toplo-
mer kaže danes deset stopinj pod
ničlo.

Pogreb bivšega velepo- slanika Whitelaw Reid.

New York, 4. jan. — Truplo
bivšega ameriškega veleposlanika
v Londonu, Whitelaw Reid, polo-
žili so danes k večnemu počitku na
Sleepy Hollow pokopališču v
Tarrytown. Današnje nrtvaške
službe božje v protestantski stolni
cerkvi St. John, the Divine, v
New Yorku, udeležili so se poleg
umrlega družine, predsednik Taft
z člani kabineta, člani angleškega
veleposlaništva, zastopniki armade
in mornarice in na stotine prijatel-
jev in znancev umrlega vele-
poslanika. Tudi bivši predsednik
Roosevelt se je udeležil pogreba.

Poprava škode.

Slučajna škoda se mora takoj
popraviti, da ne postane stalna.
Mala poprava o pravem času za-
more ohraniti celo poslopje, isto-
tako kot zamore mali požirek do-
brega zdravila ohraniti naše živ-
ljenje. V našem telesu se vrše
vedno spremembe, nekatere celice,
iz katerih obstoji naše telo, izmre-
jo in nove nastanejo. Če jih več
izmre, nastane škoda, ki zahteva
takošnjo popravo. Ta škoda se
sama javi z slabostjo telesa in
uma, zguho teka, zapoko, glav-
bolom, bolečinami v raznih delih
telesa, v kratkem, z občo opa-
nostjo. Rabite takoj Trinerjevo
ameriško zdravilno grenko vino,
ki bo brzo odpravilo iz telesa vso
nesnago, ojačilo vse organe in po-
pravilo škodo.

V lekarnah — Jos. Triner, 1333
— 1339 S. Ashland Ave. Chicago,
Ill.
Za hrbtnobol poskušajte Triner-
jev liniment.

POSLANO. *

Calumet, Mich. — V odgovor
g. John Kranjcu, št. 4, Am. Sl.

Že stari pregovor pravi:
"Kadar psu na tace ali na rep
stopiš, takrat cvili." In Vi ravno
tako, g. Kranjec ter se še zraven
sklicujete na osmo božjo zapoved.
Jaz Vas pa vprašam, kdo je po-
prej isto prelomil in v javnosti
krivo pričal proti svojemu bliž-
njemu, ali ste Vi ali jaz?

Da nisem in ne hrepenim po
maščevanju, Vam naj bode to v
dovoljni dokaz, da ko ste nekoč
prejeli uradno naznanilo od enega
uradnika K. S. K. J. in niste ho-
teli istega priobčiti in ko je pri-
šla meni v roke pritožba proti
Vam in Vašemu listu — ali sem
se maščeval?

Glede izvrševanja mojih dolž-
nosti kot predsednik K. S. K. J.,
na podlagi pravil, Vam pa povem,
da mi ni treba hoditi Vas vpra-
šat, kaj mi je dovoljeno ali ne.

Nadalje pravite, da ravno ka-
toliška cerkev pospešuje slovensko
narodnost v Ameriki, potem slo-
venskih šol. Tu Vam zamore: sa-
mo to reči, da bi bil jaz iz sre-
vesel, ko bi bilo to resnica, vendar
Vas pa vprašam, kateri je odstotek
danes v Ameriki, oziroma v slo-
venskih šolah v Ameriki?

Nadalje pravite: Kristus je re-
kel: Gorje ti, ker nisi mrzel in
gorak, ampak mlačen, za to le...
Vprašam Vas, ali ste bili Vi ta-
čas mrzli ali mlačni, ko ste nekoč
bili povabljeni da pridete pomaga-
ti izpovedovat in ko se ni dovolj
denarja nabralo pri kolekti, to se
pravi, ne, toliko, kolikor ste Vi
zahtevali, ste se izjavili v pričo
treh društvenih uradnikov, da da-
ste figo za nje in da Vi niste pri-
šli njim grehov odpustit, ampak
po denar. \$45 ni bilo dovolj?

Vi hočete tudi vedno neka go-
voriti in povedati katoliškim lju-
dem v Ameriki o sv. katoliški ve-
ri in cerkvi, kar bi bilo zelo dobro
od Vas, ko bi bili v edini sloven-
ski duhovnik v Ameriki. Zapo-
nite si pa dobro, da niste Vi edi-
ni, ampak je še veliko drugih slo-
venskih katoliških duhovnikov v
Ameriki in vsaki od njih spodbu-
ja in podučuje svoje domače fa-
rane o sv. katoliški veri in se ne
vtika v zadeve druge fare ali žup-
nije.

Če pa Vi mislite, da ste Vi bol-
ji bogoslovci in razkladatelji sv.
pisma, kakor vsi drugi slovenski
duhovniki v Ameriki, potem ho-
čem kot lajik dati Vam en nasvet
in sicer ta, da si Vi vzamete vsaj
nekoliko poduka in vzgleda od
naših starih slovenskih misijo-
narjev, katerim gre vsa čast in
zahvala za njih delovanje in oni,
kteri danes še žive, uživajo spo-
štovanje in kateri so uže umrli,
imajo gotovo božje plačilo za nji-
hovo delovanje na zemlji; kateri so
mnogo in mnogo krivovercev in
brezvercev pripeljali pod zaščit
sv. vere — in kako so oni delovali,
ali mogoče potom kakšnega uma-
zanega lista ali mogoče s sabljo v
roki in s puško na rami? Ne, o
ne, ampak s križem v roki, z vsi
ljubeznijo do človečanstva ter s
polnim srcem in ustni razlaganja
sv. pisma. Vas pa vprašam, ker
ste tako dober katoličan in usmil-
jen do ljudi in ki imate veliko
bolj moderna sredstva v svojih
rokah, kakor so jih imeli naši mi-
sijonarji: koliko revercev ali brez-
vercev ste pa Vi pridobili za ka-

toliško cerkev in katero število je
večje, namreč onih, ktere ste pri-
dobili ali onih ktere ste izgnali iz
katoliške cerkve??

Da namignjete članom in čla-
nicam K. S. K. J. da imajo
plačnega predsednika, me prav
veseli, ker s tem mi dajete večji
pogum. Vam resnične odgovore
dajati, ker o veri o božjih in cer-
kvenih zapovedih vem še danes
vse, kar sem se učil kot otrok in
da kot praktičen katoličan živim,
se ne oom sam hvalil, kot se Vi,
ampak celi slovenski narodnosti
prepustim, da se o tem prepriča
in sicer od bivšega calumetskega
župnika Rev. M. Pakiž, ki živi
sedaj v West Allis ali pa od se-
danjega župnika Rev. L. F. Klop-
čiča, ktera oba zelo spoštujem in
ki sta vse časti in spoštovanja
vredna. Ako se pa hoče kdo pre-
pričati, kje in koliko sem se kot
otrok naučil v ljudski šoli kate-
lizma in drugih verskih in cerk-
venih dolžnosti, se lahko obrne na
g. župnika na Vrhu pri Vinici in
jaz Vam jamčim, da se spričeva-
la, ktero bo prišlo od tam ne bom
sramoval in to je veliko več, kot
morete Vi dokazati.

Sedaj pa voščim vsem Sloven-
cem in Slovencam srečno, zdravo
in božjega blagoslova ter prave
ljubezni eden do drugega polno
novo leto 1913, posebno pa čla-
nom in članicam K. S. K. J.
Paul Schneller.

*) Za vsebino tega poslanega
odklanja uredništvo in upravi-
ništvo vsako odgovornost, ker je
plačano kot oglas.

Protest.

Iz urada dr. sv. Štefana,
št. 1 K. S. K. J.

Skupaj zbrani stari in novi
dbor enoglasno protestira proti
sedanjemu postopanju uradnika
"A. S." napram glavnemu pred-
sedniku K. S. K. J. gosp. Paul
Schnellerju. Mi kot člani izmed
12,000 članov (članice) nikakor
ne odobravame, da bi se po našem
Jednotinem Glasilu blatilo glav-
nega predsednika, oziroma da bi
se ga imenovalo podlo dušo, ker
po dosedanjem zasledovanju nje-
govega uradovanja mi ne pripo-
znamo nobenih enakih psov.

Chicago, 5. januarja 1913.
Pečat. Frank Banich l. r. predsed.
Math. Grill l. r. tajnik.
Anton Gregorich l. r. zastop.
Leo Jurjovec l. r. bivši l. tajnik.

Admiral Osterhaus odlo- žil poveljništvo nad at- lantiškim brodom.

Washington, D. C. 4. jan. —
Podadmiral Hugo Osterhaus je
danes odložil poveljništvo nad
atlantiškim brodom Z. D.
Njegov naslednik je podadmiral
Charles J. Badger, dočim preva-
zanje admiral Osterhaus načel-
ništvo mornariškega generalnega
štaba, s sedežem v Washington.
Brodom je bode pod novim povel-
nikom takoj odplulo proti Colomu-
na vaje, potem bode posameznim
divizijam dovoljen pristop v Pa-
nama, da se pouče o panamskem
prekopp.

Mikado japonski pride na obisk v Evropo.

Tokio, Japonska, 4. jan. — Ja-
ponski cesar namerava po svojeni
ustoličenju in kronanju, ki se bo
vršilo v bodočem novembru, obi-
skati evropejska glavna mesta.
Ukreal se bo na japonski vojni
ladiji.

HUD

MRAZ.

V sadjarskem delu južne
Kalifornije je hud mraz
uničil skoraj vse oran-
že in limone.

ŠKODA GRE V MILIJO- NE.

Los Angeles, Cal. 7. jan. —
"Od San Bernardino do Los
Angeles je zmrznil vsaki akter z
nasadi oranž in limon."

Tako se glasi poročilo, ki je
prišlo danes zvečer iz Pomona,
središča najbolj rolovitnega
okrožja sadjarske pokrajine. Pri-
stavi, da se bo zamogla samo ena
petinka rešiti. Ako je to resnica,
bo znašala škoda na 150,000 ak-
rih, ki so nasajeni z oranžami in
limonami, približno 40 milijonov
dolarjev. Drugi zopet cenijo ško-
do na dvajset milijonov. Železnice
bodo pri tem zgubile od pet do
osem milijonov dolarjev na voz-
nini.

Vremenski urad naznanja da-
nes, da je mraz prenehal in bo
kmalo nastalo gorkeje vreme. Pa
tudi to zna napraviti škode, kajti
ako se vreme prehitro spremeni,
bode po trditvi izvedencev, še ono-
kar je sadja ostalo, poškodovano
in se ne bo zamoglo prodati. To
bi pomenilo uničenje letošnjega
pridelka, ktereja vrednost se cen-
na petdeset milijonov dolarjev.

Toplomer je kazal v San Diego,
Cal. skoraj najbolj južnem mestu
Kalifornije 28 stopinj pod ničlo.

Kloroformirana, potem zvezana potovalka.

Cincinnati, O. 7. jan. — V
spalnem vozn vlaka Big Four že-
leznice našli so danes nezvestno
in zvezano žensko v postelji. Ko
je se zavedla, rekla je da je Miss
Evelyn Stuart iz Jacksonville,
Florida. Bila je kloroformirana,
ker so našli poleg nje prazno
steklenico, v kterej se je nahajal
kloroform. Prepeljali so jo v bol-
nišnico, ker ni zamogla priti do
popolne zavesti tako, da bi celo
zadevo pojasnila.

Konzul Z. D. v Avstriji umrl.

London, 7. jan. — Paul Nash,
generalni konzul Z. D. v Budu-
pešti je danes umrl tu, nagle
smrti.

Muzikalni genij je ubil mater.

New York, 7. jan. — Ker mu
mati ni hotela dati danes njegovo
mandolino, je Harry Harrison,
mlad muzikalni genij, skočil iz
postelje ter prerezal materi vrat.
Potem je se zaklenil v kopalno
sobo ter tudi sebi vrat prerezal.
Mati je mrtva, on pa tudi ne mo-
re okrevati.

Taft in Roosevelt eno noč pod isto streho.

New York, 4. jan. — Odkar
sta bila Taft in Roosevelt v Chi-
cago, kjer sta oba iskala nomina-
cijo za predsednika, sta danes pri-
vič spala skupno pod eno streho.
Dasi sta bila njuni sobi samo 50
čevljev oddaljeni ena od druge,
vendar se nista srečala.

Našim naročnikom.

Zopet je preteklo eno leto in s
tem 12 letnik našega lista. Ob
koncu leta se moramo zahvaliti
vsem našim cenjenim naročni-
kom in prijateljem, kateri so pod-
pirali in se zanimali za naš časo-
pis. Zahvaljujemo se vsem na-
šim društvom ki so skozi celo le-
to podpirala našo tiskarno z ogla-
ševanjem in drugimi tiskovina-
mi. Zahvaljujemo se pa tudi na-
šim trgovcem, kateri so oglaš-
vali v našem listu, za kar upa-
mo, da jim je naš narod obilo po-
vrnil. Rojakom pa priporočamo
naj kupujejo od onih trgovcev, ki
oglašujejo v našem časopisu, ker
kdor podpira domačo obrt, je
vreden podpore od domačih lju-
di.

Ob enem pa prosimo vse one
cenjene naročnike, ki so zaostali
z naročnino da jo blagovolijo
ponoviti, ker gotovo vsi dobro
vede da je izdajanje časopisa v
zvezi z veliki stroški, in odkod
bode pričakovali podpore, če
ne od naših naročnikov. Naš list
bode vedno stal pravem stališču
to je, da bode bičal vedno vsako
stvar katera bi bila v kvar na-
šemu narodu, zato pa tudi od na-
roda upamo, da ga bode obilo
podpiral.

V tej nadi želimo obilo sreče
in blagoslova vsem našim naroč-
nikom in sotrudnikom v novem
letu.

Uredništvu in upravništvu
Glasnika.

Slovensko - Amerikanski

KOLEDAR

za leto 1913.

je izšel ter je dobiti za 30 ct. s po-
štino vred. - Koledar je obsežen
n ima več slik ter mnogo zani-
mivosti. Dobite je pri
SLOVENIC PUBL. CO.
82 Cortlandt St., New York.
1604 St. Clair Ave., Cleveland, O.

In zopet en odpadnik!

Battle Creak, Mich. 4. jan. —
John G. Wooley, ktereja so ob
zadnjih volitvah postavili prohi-
bicionisti predsedniškim kandi-
datom, je danes v razgovoru izja-
vil, da je izstopil iz te stranke in
da bo — po njegovem mnenju
— prohibicionistična stranka pri
prihodnjih volitvah izgnila iz po-
vršine, ker se je uže "preživela".

Od krojaške stavke v New Yorku.

New York, N. Y. 7. jan. —
Obe stranki v krojaškem štrajku
se pripravljata na dolgo trajen boj.
Do 75,000 izdelovalcev ženskih
oblek je začelo danes glasovati o
tem, ali se pridružijo stavki izde-
lovalcev moških oblek.

Mednarodna paketna po- šta.

Washington, D. C. 7. jan. —
Glavni poštar Hitchcock je danes
odredil, da se za odposiljatve pa-
ketne pošte v inozemstvo rabijo
različne znanke. Ob enem je ob-
vestil poštarje, da se pošiljatve po
paketni pošti v inozemstvo ne
zamorejo zavarovati tako kot do-
mače, ampak se odposiljajo samo
kot "registrirane" pošiljatve.

Carevič Aleksij bo ozdra- vil.

Petrograd, Ruska, 4. jan. —
Carevič prestolonaslednik Aleksij
zamore sedaj hoditi po svojih so-
bah, kar znači, da se njegovo zdrav-
je zadovoljivo zboljšuje ter, da so
vesti, ki so ga proglasile povse
pohabljenim, neresnične.

CALUMET IN OKOLICA.

— Vse rojake opozarjamo na veliko iz narodnega življenja vzeto žaloigro "Krivoprišežnik", ki se bo predstavljala v korist slovenske cerkve v nedeljo dne 19. t. m. popoldne in zvečer. Natančneje poročamo v priložni številki.

— Minulo nedeljo vršilo se je ob obilni udeležbi glavno zborovanje slovenskega društva sv. Jožefa št. 1 S. H. Z. pri katerem so bili izvoljeni za leto 1913 sledeči uradniki: John Gazvoda, predsednik; Karol Jerela, podpreds.; Jos. Stefaec, ml. tajnik; Jos. D. Grahek, drugi tajnik; John Sunich, blagajnik. Odborniki so sledeči: Math. Rogina, Mike Filip, Frank Kannonkar, Mike Sunich, John H. Butala, Louis Šimec, John Samida, Jos. Vidosh, Maršal: Math Brula, poslanec M. F. Kobe.

— Ples ki ga je priredila Podporna Zveza Slov. Fantov št. 23 S. H. Z. na novega leta dan v italijanski dvorani, je sijajno izpadel in bil tako mnogoštevilno obiskovan, kot še nobena prejšnja veselica. Častitamo vrlim fantom na dobrem gmotnem uspehu!

— Mestni zastop v Red Jacketu je v svoji zadnji seji, v torek 7. t. m. sklenil, da se bode odslej pobiral vodni davek vsacega četrta leta.

— Sklep letnih računov sosednje občine Laurium kaže preostanka v blagajni z dnem 2. januarja 1913 v znesku \$25,249.29.

— V soboto zjutraj okrog desete ure zgorela je na Baltic, pri rovu št. 3 nahajajoča se hiša, kjer se rudarji preoblačijo (dry house). Rudarjem, ki so se nahajali na delu v rovu, zgorela je vsa obleka in so morali v rudarski opravi iti domov. Kako je ogenj nastal, ni znani.

— V noči ad petka na soboto peljal se je farmer Charles Yrjana, živeč v bližini Oskar naselbine, proti domu, ko ga je zadel vlak Copper Range železnice in vrge iz sani. Konj je ostal na mestu mrtve in sani so šle na drobne košce. Njega Yrjana so našli še le po preteku nekaj ur, nezvestnega ležati v snegu, vendar nepoškodovanega. Prenesli so ga v bolnišnico sv. Jožefa na Hancocku, kjer je polagoma okreval čez nekaj dni ter odšel proti svoji farmi.

— Društvo sv. Obitelj na Dodgeville, št. 14. S. H. Z. je imelo v nedeljo, 29. dec. svoje letno glavno zborovanje in volitev uradnikov za leto 1913. Izvoljeni so sledeči: predsednikom Jakob Stimač, podpredsednikom Stjepan Jakovac, tajnikom Frank Gregorič, podtajnikom Jos. Crnković, blagajnikom Viktor Vukotić; odborniki so Frank Kuhanič, Chas. Marold in Jakob Gurovič, maršal Mihael Franciskovič. Društvo vrlo napreduje in šteje sedaj do 70 članov.

— Rudniški nadzornik Thomas imenoval je svoja dva namestnika v osebah Mihaela Pakkila iz South Range in Alfreda Jamesa iz Laurium, ki sta oba sposobna za novo službo.

— Gosp. Fred Smith, dolgoletni superintendent Wolverine in Mohawk rudnikov, eden najbolj uglednih mož v bakrenem okrožju, bode prihodnji ponedeljek stopil v zaslužni pokoj. Slabo zdravje in visoka starost sta gosp. Smitha prisilila do tega koraka. Mož je bil med rudarji obče priljubljen oseba. Kot upravitelj Wolverine rudnika služil je od leta 1890 in Mohawk rudnika od leta 1898. Oba je s svojo neumorno delavnostjo spravil na visoko produktivno

stopnjo.

— Okrožno sodišče za Keweenaw county začelo bo svoje prvo letošnje zasedanje 20. januarja ter bo najbrže trajalo nekaj dni dalje, kot navadno. Pred sodišče pride med drugimi tudi odškodninska tožba Dr. A. R. Tuckerja iz Mohawka proti Houghton električni železnici. Tožitelja zastopa tukajšnji odvetnik A. W. Kerr, toženo družbo pa odvetniška firma Rees, Robinson in Petermann iz Houghtona.

— Rójake opozarjamo na današnji koncert slavnega italijanskega tenorista Cecotti, ki ima svojega tekmeča samo v osebi Enrico Caruso. To bo drugi koncert tega gmetnika v bakrenem okrožju. Spremljajo ga znani operni pevci gospa Clara Jensen, sopran, gospa Ema Olsen, alt, g. Max Ring, bariton in g. Martelli, tenor in muzikalni vodja.

— Ne pojdi domov ves "plav" od mraza in ozebel. Stopi v vrojo gostilno, popij par glažkov rujnega, doma prešanega vinca, ki te bo gotovo segrelo.

Michael Klobučar
115 — 7. cesta.

— Mesca decembra rodilo se je v Calumet Townshipu 73 oseb, umrlo jih je pa 12.

— V torek zjutraj je povozil voznik Raynoldsove mesnice na Laurium malo deklico Winifred Rowe iz Bollman Addition na Laurium. Deklico so prenesli v Calumet & Hecla bolnišnico, kjer so zdravniki prenašali, da je zlomljena naramna kost.

— Progresivna stranka na Calumetu se hoče udeleževati tudi volitev v county, townshipu in v občini. Zaradi tega so imeli v torek večer svoje zborovanje, kjer so sklenili, spopolniti svojo organizacijo.

— V torek, sredo in četrtek praznovali so na Calumetu živeči pravoslavni svoje božične praznike. Med njimi so zastopani Grki, Bolgari in Srbi odnosno pravoslavni Hrvati.

— D. S. S. & A. železnica je premenila svoj vožnji red z oziranjem na težkoče zimskega prometa in s tem zvezanih zamud vlakov. Vlak Northwestern železnice, ki je sedaj dospel na Calumet ob 10:13 zjutraj, prihaja odslej od 11:10 dop. ter bo odhajal iz Calumeta ob 2:15, kot doslej. Drugi vlaki ostanejo nespremenjeni.

— Mnogo ljudi, med njimi tudi lepo število naših rojakov v Calumetu in okolici je bilo tekom let od brezvestnih agentov, ki so prodajali ničvredne delnice še bolj ničvrednih rudniških družb, ogoljufanih za stotisoče. Ti rudniki se seveda niso nahajali v Michiganu, ampak Bog si vedi kje ali nikjer. Proti tem agentom, ki bi tudi prodali modro na nebu, se obrača nov zakonski načrt, ki prepoveduje vsako prodajo takih delnic, brez dovoljenja države Michigan, kjer se morajo izkazati agenti o stanju njihovih družb pred posebno za to sestavljeno komisijo, ki jim ali dovoli ali pa odreče prodajo ničvrednih delnic.

Koliko strelav zahteva moderna vojna?

Prvi spopadi Črnogorcev s Turki podajajo vojaškim študijam, katere je objavil Giorgio Molli v "Vita", visok pomen. Koliko krogel porabi moderna vojna? To vprašanje se tamkaj obdelava, in na podlagi gotovih števk se potrjuje. Neverjetno veliko število strelav je treba oddati, da se enega bojevnika usmrti, oziroma za boj nezmogoča napravi Molli je vzel za primer boja v Kiutsehozi ožini v rusko-japonski vojski. Na ruski strani se je vojevalo 17.500 mož, katerih je pa prišlo v ogenj samo

En zvezek Severovega Almanaha in Zdravoslovje za Slovence za 1913 je za Vas v lekarni. Dobite ga.

Ali se kašljate?

Ustavite kašelj! Ne pustite da se vam razvije v kaj hujšega. RABITE

ki je široko znan, radi njegovih učinkov pri zdravljenju kašlja, davice, vnetju sapnika, oslovskega kašlja, hripavosti in drugih obolenj ki so navadna v tem času leta.

Severov Balzam za Pljuča,

(Severa's Balsam for Lungs)

Cena 25 in 50 centov.

SEVEROVO ZDRAVILO ZA OBISTI IN JETRA

-Severa's Kidney and Liver Remedy-

bo ozdravilo navadne neprilike mehurja, pregnalo bolečino v hrbtu, odpravilo njen vzrok in zagotovilo redno delovanje jeter in obilja. Cena 50c in \$1.00

SEVEROV ŽELOČNI GRENČEČ

-Severa's Stomach Bitters-

Je bil zelo uspešen v slučajih oslabelega želodca, slabe slasti in slabe prebave in pri preprečanju takih neprilik, kakor neprebave, zapeke in težke prebave. Cena \$1.00.

Na prodaj v vseh lekarnah. Zavrinite nadomestitve. Vprašajte za Severova. Za zdravniški svet pišite na

W. F. SEVERA CO. CEDAR RAPIDS IOWA

4415; ti so imeli 54 poljskih topov. 77 oblegovalnih topov, 10 mitraljez, 1 top z 15.2 mm ter 5 strojnih pusk. Japoncev pa je bilo na bojišču 35.600, ter so rabili 198 poljskih topov. 48 mitraljez in 17 ladijskih topov. V tej grozni bitki so nazaj potisnjeni Rusi izgubili 100 častnikov in 1375 mož. Japonci pa 133 častnikov in 1071 mož. Da so uničili Rusi toliko ljudi, so oddali 736.185 krogel iz pušk in mitraljez. 7780 strelav iz oblegovalnih topov in poleg tega še veliko množino strelav iz poljskih topov. Japonci pa so iz strelili štiri milijone krogel iz pušk in mitraljez, 40.149 strelav iz topov, med temi 3749 granat in 36.400 šrepnelov in poleg tega še 6100 strelav iz ladijskih topov. Pri Rusih je znašala izguba moštva v ognju 33.4% torej 10 izvanredno visoka. Če računamo od te izgube 18% na streljanje topničarjev in drugih 82% na streljanje pušk in mitraljez, tedaj so morali oddati Japonci, ki so postreljali okoli 26.000 kilo granatov streliva iz njihovih topov, 151 strelav iz topov samo za enega sovražnika: isto so dosegli, ako so oddali 3300 strelav iz pušk ali mitraljez. Rusi so veliko manj municije porabili. Kakor je Molli izračunal, so zadostovali pri njih 104 streli iz topov (oni poljskih topov niso všteti) — ali 217 strelav iz pušk ali mitraljez za enega Japonca. Če torej Mollijeve številke in računi ujemajo, mora moderna vojska za usmrtnitev enega samega človeka res veliko množino smodnika in svinca porabiti.

Smešnice.

Novi strežnik.

Gospod dobi novega strežnika. Ob vzprejemu mu reče: „Plače dobiš 60 gld. na leto, in oblačil te bom!“

Takoj prvo jutro čaka gospod strežnika, da bi mu storil to in ono, toda ni ga od nikoder. Gospod ga kliče nekaj časa, potem gre v njegovo sobo. Res ga dobi v postelji. Vzame palico ter ga misli pretepeti, ali služabnik odgovori: „Ne tako, gospod! Zdravaj bi bil že rad vstal, a reki ste mi ob vzprejemu, da me boste sami oblačili, zato sem pa čakal!“

Slabo naletel.

Na plesni veselici stopi plesalec drugemu na nogo. Jezno reče ta: „Mislite li, da sem noge ukradel?“ — Mirno mu odgovori oni: „Tega si nikakor ne morem misliti, zakaj gotovo bi si bili izbral boljše!“

Muhast odgovor.

Baron, ki je bil zapravljen v premoženje, rekel je nekdanjo možu, ki je nesel drva iz njegovega nekdanjega gozda: „He, kje si ukradel ta drva?“

Tat odgovori: „Le molčite, ljubi gospod! Saj vem, da bi bili veseli, ko bi rekel, da v vaši hosti.“

Čudna potnika.

Nedavno sta se pripeljali po železnici v živinskem vagonu v posebnem zaboji dve goski v Trst. Zunaj na zaboji je visela tablica z napisom:

„Čestiti gospod! Midva sva zakonski par iz vasi blizu Prage ter potujeva v Trst. Prošiva, vlijete nama nekoliko dobre vode v korito ker sva žejna!“

— Hvala lepa!“

Lahka odgovornost

Šolski nadzornik gre mimo šole ter zaslži v nji otroka, kako na glas plaka in vpije. Nadzornik stopi v šolo ter vidi, kako ima učitelj nekega dečka čez koleno položena ter ga maže z „brezovim oljem“ po zadnjem delu telesa. Ko nadzornik to vidi, vpraša: „Kaj pa se je zgodilo, gospod učitelj?“ — „Kaj pa, ko bi prišla zdajci dečkova mati v šolo?“ vpraša dalje nadzornik: „Iz šole bi jo pogljal!“ odgovori učitelj mirno: — „Kaj pa, ko bi prišel oče?“ vpraša nadzornik zopet: — „Ker to ni mogoče!“ pravi učitelj: — „In zakaj bi ne bilo mogoče?“ — „Zato, ker sem jaz sam njegov oče!“

NA PRODAJ.

Ena četrtnina (40 akrov) ali pa tudi cela farma z vsemi poslopji in kmetijskim orodjem se prodaja pod ugodnimi pogoji. Lepa prilika za Slovence in Hrvate. Farma leži ob cesti na Boot Jack. Natančneje pove

GEO. PASDIRTZ,
Boot Jack
Vrbanceva farma.

Rojaki!

Priporočam se Vam, da ob vsaki priložnosti obiščete mojo trgovino z raznimi slaščicami, smodkami in drugimi sladkimi pijačami. Postregel Vas bodem uljudno, a se ne bodejte mogli pritoževate o postrežbi.

ŠETINA.

Na razpolago Vam je tudi Pool Table.

John Plautz, Jr.
211 — 7. st.

Denarje v staro domovino

pošiljamo:		
50 kron	za	\$10.30
100 kron	za	20.40
200 kron	za	40.80
300 kron	za	61.20
400 kron	za	81.60
500 kron	za	102.00
1000 kron	za	203.50
2000 kron	za	406.00
5000 kron	za	1015.00

Poslatina je všteta pri teh svotah. Doma se nakazane svote popolnoma izplačajo brez vinarja odbitka. Naše lenarne pošiljatelj razpošilja na zadnje pošte c. k. poštno hranilnični urad na Dunaju v najkrajšem času.

Denarje nam poslati je najprilicneje do \$50.00 v gotovini v priporočevem ali registriranem pismu, večje zneske pa po Postal Money Order ali pa po New York Bank Draft.

FRANK SAKSER.

2 Cortlandt St., New York, N. Y.
6104 St. Clair Avenue, N. Y.
Cleveland O.

CALUMETSKO GLEDISCE

V petek, 10. januarja 1913

BODOČA NOVOST SEZONE!
Največji velikih opernih koncertov.

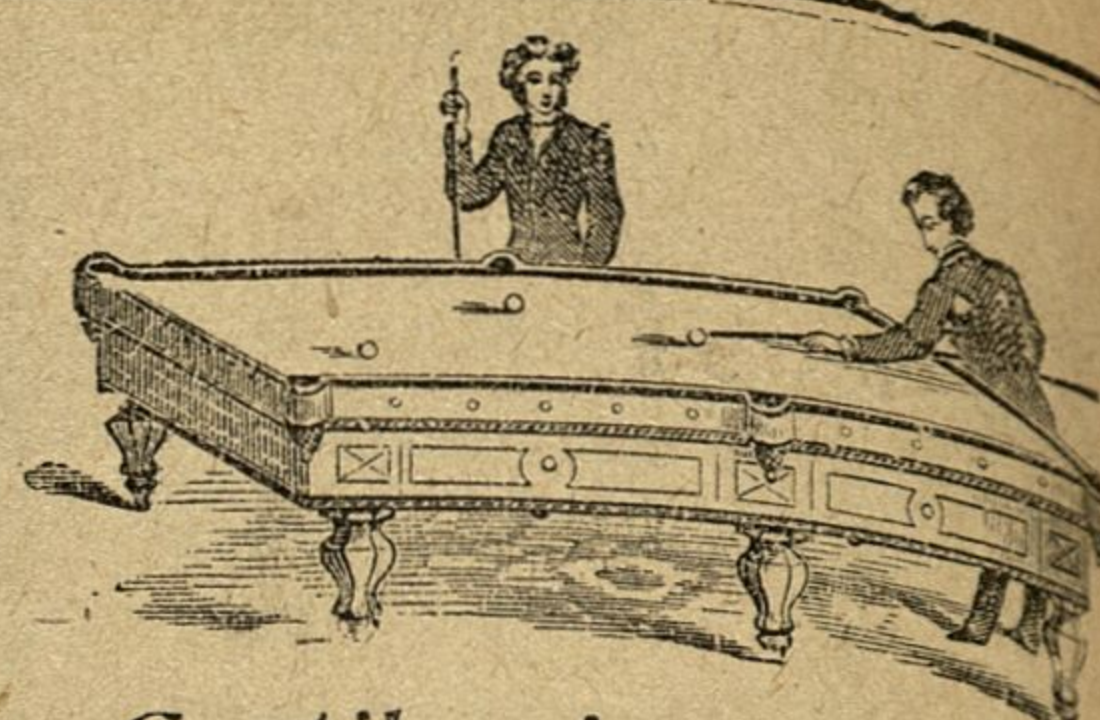
CECCOTTI

eden izmed največjih dosedanjih tenorov v Ameriki

v zvezi z San Francisco Metropolitan Opera Co.
ŠTIRI VELEZASLUŽNI UMETNIKI VELIKE OPERE

Gospa CLARA JENSEN Sopran
Gospa EMMA OLSEN Alt
Gospod MAX BING Bariton

Cene: \$2.00, \$1.50, \$1.00, 75c in 50c.
Prodaja sedežev se začne pri Fosterju 6. jan.



Gostilna in Biljard.

Moja gostilna je staroznana in v njej zamorete dobiti razne najboljše vrste pijače in fine smotke.

Na razpolago sta vam dva bilarda, kjer se zamorete, kratkočasiti ob vsaki priliki

M. Sterk,

329 — 5. cesta Calumet

Preselitev.

Slavnem občinstvu v Calumetu in okolici naznanjam s tem, da sem se preselil iz Pine ceste na šesto cesto, poleg Peninsula mesnice.

Naklonjenost mojih prijateljev bodem zual tudi v bodoče visoko ceniti.

Peter Martinac

404, - 6. cesta.
Telefon 3:3 J. Calumet

Ali ste pozabili?

Da se jaz nahajam vedno na istem mestu kot poprej. Tudi sedaj Vam zamorem postreči z raznimi domačimi "Temperance" pijačami, dobrimi smodkami, razne vrste tobakom in slaščicami, ktere prodavam po pravi ceni. Pridite in prepričajte se, vsak častite mi: Dobro došli!

John Sunich

416 — 6. cesta.

Otvoritev čevljarske obrti.

Slovincem in Hrvatom s tem uljudno naznanjam, da sem otvoril z vsem modernim orodjem opremljeno

ČEV LJARSKO OBRT

v hiši Petra Majhorja na 8. cesti v prostorih, kjer se je nahajal prej Jos. Gričarjeva trgovina.

Izdejijem nove čevlje za moške in ženske po meri iz najbolje vrste usnja ter izvršujem vse čevljarske popravke v najboljši zadovoljnost po nizkih cenah.

Priporočam se rojakom v obilen obisk.

Louis Čertalč, čevljar.
215 — 8. cesta.
Calumet, Mich.

Slovensko Hrvatska Brivnica.

Slavnemu občinstvu naznanjam da sem preselil mojo brivnico v Vertin Bros. poslopje blizu postnega urada na 6. cesti.

Za mnogobrojni obisk se priporoča

Steve Verderbar lasti

315 — 6. cesta. Calumet

PRATIKE!

Ravnokar sem dobil veliko zalogo Družinskih pratik. Za leto 1913 katere bodem prodal po 10c dokler zaloga ne poide.

Tudi se dobe vedno pri meni svetovno znana Severova Zdravila po katerih naši rojaki tako radi segajo, v slučajju bolezní. Priporočam se vam v obilen obisk.

Mihael Zanich
7 — st. Calumet, Mich.

Edini saloon

v Cooper City je moj ter razvabim, da me obiščete kadar ste naši naselbini.

Martín Požek, lastnik

17 STARE DOMOVINE

Kranjsko.

— Ustrelil se je v Podragi pri Postojni 38 let stari čevlarski mojster Josip Benčina z Reke. Zapušča ženo in šest nepreskrbljenih otrok.

— Poskušen samomor. Hiralec 21 let stari bivši železniški uradnik v Ljubljani M. Zalokar je te dni dobil nekaj denarja. Kupil si je revolver in pogljal kroglo vase. Ranjenega so prepeljali v deželno bolnišnico.

— Napad na načelnika Sokolov. Te dni je ponoči napadel po kratkem prepiru na cesti socialni demokrat Cvajner načelnika ljubljanskih Sokolov Dobrina z nožem in mu prizadel smrtno varno rano na trebuhu. Dobrina so prepeljali v ljubljansko bolnišnico. Med obema je baje obstajalo že dalj časa osebno sovraštvo.

— Nesreča. Tovarniški uradnik Kerstein v Ljubljani je šel 15. dec. na Golico. Ko se je zvečer vračal, je na poti od Sv. Križa proti Jesenicam prisedel k nekemu sanjkaču. Med sankanjem je po nesreči zadel z nogo v sneg in si je zlomil. Za njim so prišli s skiji trije častniki, ki so mu hitro za silo nogo uvezali s svojimi sabljami, eden izmed njih pa je tekkel na Jesenice po vozniaka. Še isti večer so ponesrečenca prepeljali v ljubljansko bolnišnico. Predvidnost pri sankanju!

— Dela v strugi Ljubljani. Pri prisilni delavnici v Ljubljani deluje veliki bager; enakomerno se železni koš spušča na tla, zarije v kamenje, gramoz in zemljo in do vrha napolnjen zopet dviga in izpraznjuje v pripravljene železniške vozove. Ko je cel vlak poln, ga lokomotiva potegne na Kodeljevo, kjer nasipanje zopet vidno napreduje. Pri franciškanskem mostu sta z odpeljavanjem zemlje zaposleni dve lokomotivi, pri šentpeterskem mostu pa ena. Od franciškanskega mostu na levi strani je v dolžini 80 m skopan 3 do 4 m širok in istotoliko globok jarek, podprt s kolmi. Kopanje jarka, ki je v zvezi z zgradbo obrežnih zidov, se bo nadaljevalo. Tu je položen sedaj še tretji tir. Od deželne bolnice do Vodmata je struga razstreljena ter bo vse nadalje trebljenje opravil bager. Kanal ob Hribarjevi tovarni se odstrani.

— Od zgradbe belokranjske železnice. Iz Novega mesta poročajo: Zgradbeno delo je na celi progi v zadnjem času kljub malemu številu delavcev še precej napredovalo. Tostran Gorjancev je sedaj proga skozi preragana, izvzemši presledkov ob nekaterih prevozih in med posameznimi vrezami. Jako težavno delo so imeli pod graščino Rupere Vrh, kjer je kraški svet posut s samimi trdimi pečnami. Jako zanimiva je ena ureza v živo skalovje 13 m globoko in 50 m v dolžini. Ta partija se nahaja tik pod birčensko šolo. Pa jo bodo morali še na obe strani čez 8 m na široko razstreliti. Predor pod Rupere Vrhom je že prevrtan, zdaj se pričnejo šele prava notranja dela in podiranja plasti med prvim in drugim (spodnjim in vrhovnim) rovom. Sredina predora se nahaja ravno pod cesto, ki pelje iz Stranske vasi na Rupere Vrh. Od predora Vulje proti Birčni vasi se nahajajo skoro sami večji nasipi in ureze med živimi skalami. Velik bo kolodvor Birčna vas; poslopje je že v surovem stanju izdelano; spomladaj bodo zgradili še poslopje za tovarni promet. Prevrtan je nadalje tudi predor med Lazami in Rožnim dolom, takozvani "Sandriegel".

Ta predor meri nekaj čez 400 metrov. Uspešno napreduje delo tudi v glavnem predoru pod Gorjanci, ki bode zvezal progo to in onostran Gorjancev, torej Dolenjsko z Belo Kragino. Od semiške strani so predor navrtali že blizu 600 metrov, od one strani (Preloge) pa blizu 550 m v dolžini. Vsa delžina tega predora znaša nekaj metrov manj kakor 2 km. Točasno je seveda radi mraza malo delavcev na prosti. Glavno delo se zdaj vrši v predorih, kjer bodo, ne glede na zimo, delali venomer naprej. Delo na odprti poti se je ustavilo, nekaj radi mraza, nekaj pa, ker so delavci odšli na božične praznike domov. Počasi napreduje le delo pri izhodišču novomeškega predora, kjer je Kolodvorska cesta še sedaj na dveh straneh na polovico zaprta, kar jako ovira živahni promet.

— Nenavadna promocija. Te dni je bil v veliki slavnostni dvorani univerze na Dunaju promoviran za doktorja prava kontrolor finančne kontrole dr. ing. Franc Placereano, rojen Celovečan. To je prvi slučaj na Avstrijskem, da postane doktor tehniških ved tudi doktor prava.

— Umrl je dne 8. dec. v Gorjah Martin Poldar, po domače stari Postojnar. Bil je mož poštenjak ter cerkveni ključar nad 40 let.

— Postojnska jama v jadranski razstavi. Z Dunaja poročajo: V tukajšnji jadranski razstavi se nahaja tudi posnetek postojnske jame, ki ga je aranžiral jamski tajnik g. Perko.

— Kočevar iznajditelj novega zrakoplova. Iz Kočevja se poroča da gradi tamošnji občan Rihard Ramor nov zrakoplov brez motorja po načelih ptičjega leta. Gonil se bo z rokami in nogami; izpeljava je zelo lahka in priprosta. V koliko bo podjetje uspelo, imajo pokazati poizkusni poleti.

— Nagla smrt. Te dni so našli v Ogrinovem hlevu na Grubarjevevem nabrežju št. 8. v Ljubljani mrtvega zidarskega pomočnika Antona Romice, rojenega 1. 1885 v Šempasu pri Gorici in ravnatelj pristojnega. Na lice mesta došla policijska komisija je dognala, da ga je vsled preobilo povžite pijače zadela srčna kap. Truplo so prepeljali v mrtvašnico k sv. Krištofu.

— Zmrznil je v Slavini pri zadnji hiši proti št. Petru ponoči med 6. 7. dec. Fran Lenarčič, po celi Notranjski pod imenom Santnik dobro poznani fижar iz Hrastia pri št. Petru. Prejšnji popoldan popival je po gostilnah in tudi pri privatnih hišah, v katerih so žganje kuhali. Ko se je domov peljal, pa letel je z voza, in ker se ga je močno nasrkal, podložil je roko pod glavo ter mislil tako udobno zaspati; zaspal pa je za večno.

— V šali ustreljena. Nedavno je prišel 26 let stari lovski paznik posestnika Feliksa Stareta s Kolovca Fran Kemperle k posestniku Janezu Urenjaku na Kolovec. Tam se je mudil dve uri. Ko je odhajal, je srečal na dvorišču 18. let staro Frančiško Vodlan, sorodnico Urenjakovo. Kemperle je zagrabil puško, za šalo pomeril in zaklical: "Sedaj te bom ustrelil!" V tem trenutku je pa tudi počil strel. Kroglja je Vodlanovo tako nesrečno zadela, da je deklica čez četrt ure umrla. Frana Kemperla so aretirali.

— Mlad razbojnik. 16letni eigan Josip Hudorovič iz Netretiča je delal pri gradnji železnice Karlovac-Metlika. Dne 20. avg. je bil plačilni dan, toda Hudorovič ni skoraj ničesar dobil, ker je že preje v predjemih dvignil svoj za služek. Domov grede se je pridružil 15letnemu delavcu Matiji Papiču, ki je dobil 21 K zaslužka. Nadlegoval ga je, naj mu posodi denarja, a Papič ni hotel. Nankrat Hudorovič dvigne gorjačo udari z njo Papiča, da se je takoj onesvestil, nato pa mu oropa denar. Radi tega zločina je bil Hudorovič v Zagrebu obsojen na 5 let težke ječe.

Stajersko.

— Nezgoda. Albert Pečovnik, potnik ljubljanske trdnice Kavčič, se je dne 9. dec. vozil po državnih cestah iz Celja. Na mestu, kjer železnica Spodnji Dravograd — Celje križa cesto, ni nobene pregrade. Vlak je prihajal ravno, ko je Pečovnikov voz prihajal do tira, in dasi je vlak z žvižgom dajal znamenje, je voznik vendar pogljal čez progo. Vlak je voz zgrabil in strl, konja sta zdirjala naprej. Pečovnik in voznik sta se pa še o pravem času rešila s skokom z voza, tako da sta dobila le neznatne praske. Pri zaslišanju

je voznik izjavil, da vlaka v meglini zapazil.

— Roparski umor. Iz Celja poročajo: Dne 15. dec. zvečer se je vračal raznašalec kruha 62letni Mihael Sumrek iz Ostrožnega proti Celju domov. Kmalu, ko je iz Ostrožnega odšel, so ga našli stokajočega s težko rano na glavi v nezavesti ležati v cestnem jarku. Spravili so ga v bolnišnico v Celju, kjer je pa kmalu umrl. Znano je, da je Sumrek imel pri sebi precej denarja, uro in verižico, kar pa mu je vse manjkalo, ko so ga našli. Tudi sodnijska obdukcija je dognala, da mu je bila rana na glavi prizadejana od tuje roke. Umora in ropaja osumljen Alojzij Lednik, ki je po Ostrožnem znan kot ničvreden individij in je od 15. dec. neznano kam izginil. Oblasti ga zasledujejo. Sumrek je bil skozi 28 let zaposlen pri raznašanju kruha pri celjskem pekovskem mojstru Achleitnerju.

— Prijet goljuf. V Hrastniku so prijeli orožniki nekega dr. Rolfa Baerana, ki je izvršil mnogo sleparij in drugih zločinov.

— V ognju našli smrt. Te dni je zgorela v Pekošah pri Slovenski Bistrici hiša župana Pogorevca. Pogorevčeva žena je našla v plamenih smrt. Požiga je osumljen posestnik Josip Kačnik. Zažgal je iz maščevanja.

— Očeta zadavil. Pred mariborskim porotniki je stal te dni 35 let stari posestnik Martin Mataje v Muravcih, ki je v postelji ležezega svojega očeta med prepričnim čadavil. Porotniki so zanikali vprašanje na umor in Mataje je bil obsojen radi uboja na 7 let težke ječe.

AKO SE NISTE

preskrbljeni z

oblekami in vrhnimi suknjami

za možke, ste uljudno vabljeni, da si ogledate mojo polno zalogo zimske oprave po najzmernejših cenah.

ANTON STERK

VOGAL OAK IN 7. CESTE.

Jermanova hiša.



PRIDITE K NAM ZA PRAZNIKE!

Imamo najlepšo zalogo kadilnih pip vsake

vrste - ni je večje v celem okrožju.

Mešani orehi funt po 25c

Orehi, najbolji " " 25c

Vsakovrstni drugi orehi, funt po 20c

Za praznike dobili smo polno

NAJFINEJŠIH SLASCIC.

Svežega kostanja dobite pri nas vedno, isto tako izbrano sadje in zelenjavo.

Sladke pijače, sladoled, vsakovrstne fine smodke in božične

opisnine in razglednice vseh vrst.

Sveže fige in vsakovrstna grocerija se dobi pri nas.

- Importirano španjsko grozdje po 26c funt.

PRIDITE K NAM POGOSTO!

Ciomei & Dianda

613 - Oak St.

CALUMET, MICH

Tel. 612 L.



KAM GREMO?

K veliki razprodaji katera se sedaj vrši v nam dobro znani veliki prodajalni

VERTIN BROS.

Sedaj je čas, da si nakupimo možkih in deških sukenj. Sukenj za ženske in otroke in še veliko drugih zimskih stvari, po znižanih cenah.

Vse mora biti razprodano predno mini zimska sezona, da napravimo prostor drugemu blagu.

Ne zamudite te prilike ampak pridite in se prepričajte o naših nizkih cenah.

VERTIN BROS.

Velika prodajalna.

VSAK DO

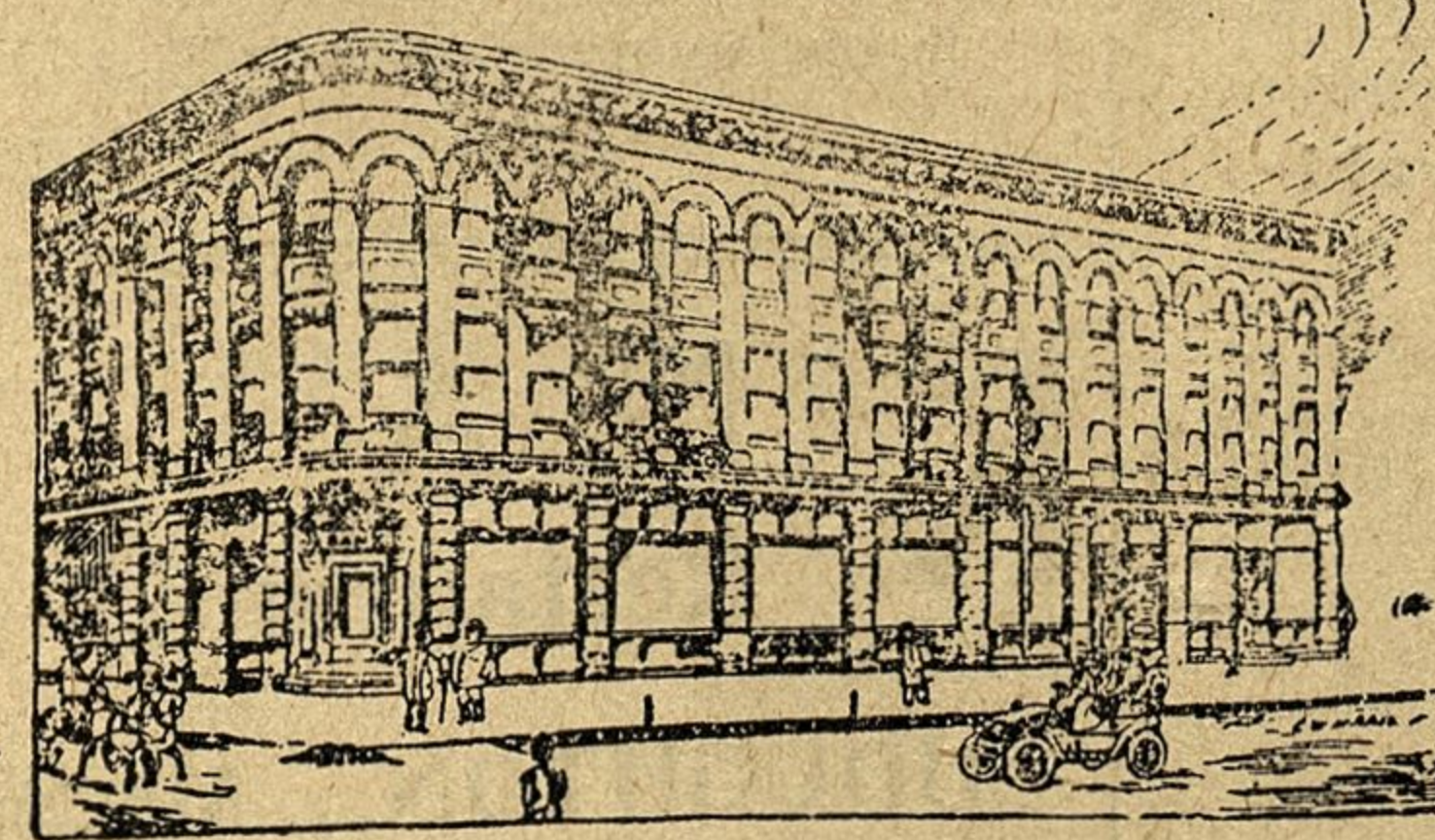
ki nas pozna in trguje z nami je tudi prepričan a nikjer drugod na Calumetu ne zamorete dobiti take izvrstno

Ajdovo Moko

kot pri nas. Pristnost je jamcena, ker ajda je rastle na naši lastni kmetiji v Minnesoti.

Vnašaj trgovini pa tudi dobite vsega, česar potrebujete za življenje. Naše cene so tako zmerne in nizke, da vsakdo, ki je ENKRAT kupil pri nas, pride tudi drugič.

P. Ruppe & Sons.



CALUMET STATE BANK

Glavnica \$100,000

Preostanek \$150,000

CALUMET STATE BANK BUILDING

Pošiljamo denar na vse strani sveta po dnevnem kurzu.

Izberite si to banko z. Vašo Banko.

URADNIKI. Thomas Watson, Pred. Ed. Jeth, Podpred.

ph W. Selden, Podpred.

F. J. Kohlhaas, Blagajnik

Walter Edwards, Pomožni Blag.

GLASNIK.

Lis' za Slovance v severozapadu 7jedinjenih držav.

Izhaja vsak petek.

*zdaja

LOVENSKO TISKOVNO DRUŠTVO

na Calumetu, Mich.

NAROCNINA ZA MERIKO:

Za celo leto \$ 2.00
Za pol leta \$ 1.00.
ZA EVROPO IN DRUGO INOZEMSTVO:
Za celo leto \$ 3.00, ali 15 K.
Za pol leta \$ 1.50 ali 8 K.

Posamezni iztiski po 5 ct.
NAZNANILA (advertisements) po dogovoru.
KOPISI se ne vračajo.
UOPISI brez podpisov se ne sprejmejo.
V slučaju preselitve z odnosa v drugi kraj, naj se nam blagovito naznaniti staro bivališče novo.
Ogledi, denar in naročila naj se dopošiljuje pod aslovom:

Glasnik Publishing Co.,
103-7th Street,
Calumet, Mich.

"GLASNIK".

The Herald.

Published every Friday at Calumet, Mich., by
"Glasnik Publishing Co., 103, 7th St., Calu-
net, Mich.

The only Slovenic paper in the Northwestern
of the U. S. of America.

SUBSCRIPTIONS \$2.00 per year.

Best advertising medium for Michigan, Min-
nesota and the other Western States

Advertising rates sent on application.

Entered at the Post Office at Calumet, Mich.,
second class matter.

Telefon: Stev 6J.

Nova poštna naredba.

Eno najlepših in najdražjih bo-
žičnih daril poklonil je stric Sam
svojemu ameriškemu narodu za
novoletno darilo. To je paketna
ali parcelna pošta, ki je s 1. jan-
arjem 1913 začela delovati. Uže
dolgo let, si je želel ameriški na-
rod istotake poštno - prometne
udobnosti, kot jih imajo evropej-
ske države, namreč to, da mu po-
šta ne odpošilja in uročuje samo
navadna pisma in časnike, ampak
tudi druge stvari do zakonito do-
ločene teže.

Sedaj se je naposled kongres
zdrnil, da je "glavne ugovore",
ktere so nasprotniki paketne pošte
uporabljali proti njej, kratkim
potom odstranil. Ti trije "glavni
ugovori" so pa tri velike ekspres-
ne družbe, ki so svoj dozdrevni
monopol, kateri jim je nosil
ogrome dividende, branili z vso
silo, rekli bi skoraj z silo utaplja-
jočega se človeka. Ali podatki so
se morale ljudski volji - zahte-
vam celega naroda. Od novega le-
ta prejema pošta in odpravlja
vsaki zavoj ali paket, kterega te-
za ne presega enajst funtov in
kterega dolžina ne znaša nad 72
in širina ne nad 36 palcev, po
vseh Zjedinjenih Državah. To so
pa tudi edini pogoji, ktere stavi
poštna uprava.

Ona želi, da koristi ustanovitev
parcelne pošte celemu narodu, da
se zamore tudi v najbolj oddalje-
no vas ali naselbino poštno pošlj-
ke, ktere so do 11 funtov težke,
redno dostaviti. Res bo preteklo
nekoliko časa, dokler se narod na-
vadi sistema, ki je podlaga paket-
ni pošti, to je okrožni sistem.
Vsak poštni urad ima svojo na-
tanjko določena okrožja, po katerih
zamore preračunati poštnino in to
zamore tudi vsakdo drugi, kajti
dotična mapa se zamore dobiti pri
poštnem uradu.

Pri tem se pa tudi takoj na prvi
pogled pokaže, da ima poštna u-
prava mnogo nižje cene za odpo-
šiljanje paketov, kot so one ek-
spresnih družb bile "dosedaj". Mi
nalašč pravimo "dosedaj", kajti
tudi časi, ko so ekspresne družbe
narekovale ameriškemu narodu
prevozne cene, so minili in hočeš,
nočeš, MORALE bodo znižati
svoje cene, ako hočejo v obče še
naprej delovati.

Pot, ktero bodo odsedaj zamo-
gle napraviti poštna paketne po-

šiljatve, iznaša en milijon milj
ceste, 435.000 milj železnice in
vodne poti, upošlenih je 285.000
uradnikov in 60.000 poštних
uradov. Samo te številke nam da-
jo pojmo o naravnost ogromnem
obsegu novega podjetja poštne
uprave strica Sama, ktero je z
novim letom ustanovil. Verdar
stric Sam je navajen, da računa z
velikimi številkami in če se mu
je zgradba panamskega prekopa
posrečila, se mu bo de tudi v krat-
kem času posrečilo obvladati vse
tajnosti nove paketne pošte. Ek-
spresne družbe trde sicer, da bo s
tem neuspešen, ali vse se nam u-
videva, da same niso prepričane o
resničnosti te svoje trditve. Zakaj
bi se naprava, ki se je po celim
civilizovanem svetu tako izvrst-
no obnesla in daje poštanim upra-
vam milijonske dohodke, ravno pri
nas ponesrečila, tega ne moremo
uvideti

Ekspresne družbe so se obupno
borile proti upeljavi paketne po-
šte, vendar so ji same pot pri-
pravljale, kajti njihova ceia poli-
tika je bila taka, da so morale na-
rod o absolutni potrebi nove na-
prave prepričati. Tu ni šlo samo
za nesramno izkoriščanje ljudstva
vsled visokih prevoznih cen, me-
rodajna je bila tu skrajna nema-
nost, s ktero so svoj monopol iz-
koriščale. Ne le, da so bile drage,
poleg tega je bilo odpošiljanje ne-
zanesljivo, v obče slabo. Ako se
je kaka pošiljatev izgubila - in to
niso bili redki, ampak dnevni
slučaji, moral si hoditi od Poncija
do Pilata, pred ko si dobil odškod-
nino. Kdor si je naročil od far-
merja košarico jabolk, zamogel je
biti vesel, ako ni med potjo zašla
polovica njegovih jabolk v nepo-
klicana usta. Božične pošiljatve so
včasih po cele tedne romale po
vseh državah in naposled so prišle
na naslovnik ali povse spridene
ali je pa bila polovica njihove vse-
bine ukradena.

Vsi ti nedostatkii so naravnost
silili na to, da se uvede paketna
pošta. In sedaj je samo na narodu,
da se je izdatno poslužuje in ne
pozabi, da bode ena njenih naj-
večjih in najboljših lastnosti ta,
posredovati naravnost med kon-
sumentom in producentom ter s
tem znižati visoke življenjske
stroške. Zaradi tega smo pa tudi
prepričani, da se bo nova naprava
paketne pošte izkazala kot bla-
gonosna za ves ameriški narod.

Slovensko neodvisno podporno
društvo

Sv. Mihaela

na Calumet, Mich.

Ustanovljeno dne 17. avg. 1913.

Mesečne seje se vsrde vsakdo če,
trto nedeljo po prvi maši v cerk-
veni dvorani

URADNIKI.

Predsednik: John Gazvoda,

Podpredsednik: John B. Klobuchar

Tajnik: Jos. Grichar,

Podtajnik: Jos. Ovniček,

Blagajnik: Jos. Srebrnak.

ODBORNIKI:

Jos. Peterlin, Mike Mervič,

Frank Somrak, John Gosenca,

Frank Golob, Charles Jerela,

John Rolih, Andrej Kavčič.

Vratar in maršal Jos. Kočevar

Bolniški obiskovalci:

Za Red Jacket Jos. Srebrnak

Yellow Jacket John Gosenca,

Blue Jacket Mike Mervič,

Laurium John Gazvoda,

Raymbaultan John Kostele,

Tamarack Gregor Mervič,

Osceola Frank Mesnar.

K obilnemu pristopu vabi

ODBOR.

Društvo sv. Jožefa

štev. 1 S. H. Z. na Calumetu.

Uradniki za leto 1913.

Predsednik: John Gazvoda,

Podpredsednik: Karol Jerela

I. tajnik in zastopnik: Jos. Stefanec, ml.

07 - 8th St. Calumet

II. tajnik: Jos. D. Grahek 2401 B St.

Raymbaultown. Blagajnik: John

Sanich, 416-6 St. Calumet.

Odborniki:

Math Rogin, Mike Filip, Frank

Kamnikar, Mike Sunich, John H.

Burala, Lonis Shimce, John Samida,

Jos. Vidosh.

Maršal: Math Brula.

Poslanec: Math F. Kobe.

Bolniški obiskovalci so:

Za Red, Yellow in Blue Jacket

in Newtown; Mike Sunich

Za Laurium; Martin Umek

Za Raymbaultown in Osceola:

Jos. D. Grahek.

Za Tam. in št. 5. Jos. Ovniček

Za N. Tam. in Tam. Jr. in

Centinial Math Rogina.

Za Osceola Jos. Matzele

Za Swedetown Math Likovich

Društvo ima svojo redno sejo vsako

trce, nedeljo v mesecu v dvorani slo-

venske cerkve sv. Jožefa vselej točno

ob 2 uri popoldne.

Slovensko Hrvatska Zveza

izplačuje svojim članom v slučaju

smerti svoto \$800.00

Za izgubo ene noge: \$300.00

" " " roke: \$300.00

" " " očesa: \$150.00

Rojaki, ki še niste v tem društvu, p.i-

stopite, ker bode to le v vašo korist.

Kdor hoče pristopiti, naj se oglasi par

dni pred sejo pri tajniku ali pri blaga-

jniku. Ona mu preskrbita zdravniške

spričevalo in vse potrebno.

K obilnemu pristopu vabi

Odbor

Društvo sv. Jakoba,

št. 3. S. H. Zveze v Laurium

Mich.

Održuje svoje redne mesečne

seje vsako četrto nedeljo v mese-

cu, točno ob 2. uri popoldne, v

dvorani II. G. Losselyong v

Laurium Mich.

Uradniki za 1913.

Predsednik: Frank P. Sedlar, 330

Osceola St. Laurium

Podpredsednik: Joe Vidmar.

I. Tajnik in zastopnik, Jos. R.

Sedlar 329 - 6th. St. Calumet.

II. Tajnik: Martin Sustarsich

Blagajnik: John Sustarsich 420

Osceola St. Laurium.

Odborniki:

Jakob Vertin, Paul P. Majerle

Jos. Shaltz, John Novak

John Muren, Anton Udovich

Marko Jonke, Marko Frankovich

Maršal John Kastele

Poslanec Joseph Rezek

Bolniški obiskovalci:

Za Laurium in Florido John

Sustarsich 420 Osceola str. Lau-

rium. Za Raymbaultown, Osceol

in Swedetown Jos. Vidmar Za Red

Jacket in vso okolico: Anton

Udovich Za Ahmeek in okolico

Jos. Gerdésich, Copper City Mich.

To društvo plačuje v slučaju bo-

lezni en dolar na dan bolniške

podpore za dobo šest mesecev in če

bolnik ne ozdravi po preteku ta-

ga časa izplačuje S. H. Zveza, na-

daljših šest mesecev po \$20.00 na

mesec bolniške podpore.

V slučaju smrti plačuje S. H.

Z. \$800.00

Za izgubo obeh rok, nog ali očes

plača se \$800.00

K obilnemu pristopu vabi

Odbor.

**Little Peter s
Best Cigars.**

Rojakom Slovencem in Hr-
vatom naznanjam da imam
sedaj v zalogi novo izdelane
smodke

COMMERCI

katero so najfineje kl jih zamo-

rete dobiti za denar.

Vsem gostilničarjem in dru-

gemu občinstvu se priporočam,

da me obilo podprajo.

LACKNER & NARDI CO.

216 --- 7th St. Calumet.

DRUŠTVO SV. PETRA.

št. 30 K. S. K. J. v Calumetu

ima svoje redne mesečne seje vsako
četrto nedeljo v mesecu točno ob dveh
popoldne v dvorani slovenske cerkve
sv. Jožefa

URADNIKI ZA L. 1913.

Predsednik: Paul Shaltz

209-7 st Calumet, Mich.

Podpredsednik: John R. Sterbenz

Prvi tajnik: Paul D. Spehar,

210-5 st

Drugi tajnik: Steve Zagar

Blagajnik: Marko Šterk

Odborniki John Mušič, Mattia Prebi-

lič, Frank Vesel, Paul Staudohar, in

M. Majerle.

Maršal: John Her

Poslanec: Mike Žunič

Bolniški obiskovalci:

Za Red, Yellow in Blue, Jacket

Peter Veselič v Vertin Bros pro

Za Laurium, Math Samida.

Za Raymbaultown Steve Grahek.

Za Tamarack in No 5 Paul Stau-

dahar 27 Oak st. Tam no 5. Za

North T. in Cent. H. Jos. Držaj.

350-1 St. Cent. H. Za Swedetown

Math Likovič. Za Osceola Paul

Majerle,

K obilnemu pristopu vabi. Odbor

Društvo Podporna Zveza Slovenskih Fantov,

štev. 23. S. H. Z. na Calumetu.

Društvo ima svojo redno sejo

vsako tretjo nedeljo v mesecu, v

italijanski dvorani na 7 cesti,

vselej točno ob druguri popoldan

URADNIKI ZA LETO 1913:

Predsednik - John Kambich: 417

Osceola st. Laurium, Mich.

Podpredsednik: John Z. Kure.

I. Tajnik in zastopnik John D

Yudnich: 4337 - Elm St., Yellow

Jacket.

II. Tajnik George Mihelich.

Blagajnik: Matt. Sotlich. - 4017

Oak st, Yellow Jacket

ODBORNIKI: ZA DVE LETI.

Matt Calzar, Peter Veselič,

Peter Mihelich in John Požek.

ODBORNIKI ZA ENO LETO.

Jos. Dragman, Jos. B. Metesh,

John Šutej in Marcus Maurin.

Maršal, Marcus Maurin.

Poslanec, Peter B. Mukavetz.

Bolniški obiskovalci za Calumet

in okolico, Dr. C. E. Vercellini -

329 5th st., uradne ure: 9 - 10

dop. 1 - 2 in 7 - 8 popoldne v

nedeljo 9 - 10. Anton Malerič

za Ahmeek in Mohawk.

Slovensko-Hrvatska Zveza iz-

plačuje svojim članom v slučaju

smrti \$800.00.

Za izgubo ene noge \$300.00.

Za izgubo ene roke \$300.00.

Za izgubo enega očesa \$150.00.

Za izgubo palca na roki 100.00.

Za druge prste na roki \$50.00.

Operacija \$50.00.

Slovensko-Hrvatska Zveza.



Ustanovljena
1. januarja 1903

Inkorporirana 11.
junija 1906 v dr. zav.
Michigan;

Urauniki:

Predsednik: ... Josip A. Čop, 209 Birch Lane, Calumet, Mich.
Podpred.: ... Math. F. Kobe 420 — 7th st. Calumet, Mich.
Glavni tajnik: ... John D. Puhek, 2140 Log st. Calumet, Mich.
Pomožni tajnik: ... Math Ozanich, Box 102 Calumet, Mich.
Blagajnik: ... Mihael Sunič, 421 — 7th St. Calumet, Mich.

NADZORNIKI

John M. Spehar, predsednik: ... c.f. Reding Store, Calumet, Mich.
Anton Gerzin I. nadzornik: ... Chisholm, Minn.
Ferd. Stiglič, II. nadz. P.O. Box 201 Osceola, Mich.
Peter Šepič, III. nadz. 207 — 7th st. Calumet, Mich.
Mat. Liković, IV. nadz. Baltic, Mich.

POROTNI ODBOR:

Joe Jerman, pred. 207 — 8th st. Calumet, Mich.
Anton Gešl I. porotnik. 216 — 7th st. Calumet, Mich.
Paul M. Spehar II. porot. 214 — 7th st. Calumet, Mich.
VRH. ZDRAVNIK: Dr. C. E. Vercellini, 329 - 5 St. Calumet.

Krajevna društva naj pošiljajo vse premembe udeležence in druge listine na glavnega tajnika:

John D. Puhek, 2140 Log st. Calumet, Mich.

Denarne pošiljatve naj pošiljajo krajevna društva na blagajnika: **Mihael Sunič, 421 — 7 St. Calumet, Mich.**
Zastopniki krajevnih društev naj pošiljajo duplikat vsake pošiljatve tudi na glavnega tajnika.

Vse listine novo pristopnih udov na vrhov. zdravnika.

Vse pritožbe od strani krajevnih društev ali posameznikov, naj se pošiljajo napredsedniku porotnega odbora: **Prیدهjani morajo biti natančni podatki vsaki pritožbi.**

Asesment št 1 za mesec januarij 1913.

Vsaki član (članica) plača asesmenta za mesec januarij 1913:	
za sklad usmrtnine	50c
" " bolniške podpore	25c
Skupaj	75c

Prosim tajnike in tajnice krajevnih društev, da vzamejo to na znanje.

Calumet 8. jan. 1913.

John D. Puhek, gl. tajnik.

Pristopili:

K dr. sv. Štefana, 21. Chisholm, Minn: 3141 Milan Perkovich, 26 l. 3142 Mike Kalan, 43 l. 3143 Ana Može, 24 l.

Dr. šteje 92 udov.

K dr. sv. Peter in Paul, 24. Virginia, Minn: 3144 Mile Simunovič, 28 l. 3145 Andro Pleše, 25 l. 3146 Jurij Bukovac, 27 l. 3147 Ivan Katalinič, 29 l.

Dr. šteje 90 udov.

Suspendovani:

Od dr. Ban Jelačić, 25. Lake Mine, Mich: 3034 Simon Mamula,

Dr. šteje 18 udov.

Od dr. sv. Jožefa, 1. Calumet, Mich: 160 Frank Lesar, 347 Math Malerich, 355 Frank Vidervol.

Od dr. sv. Štefana, 21. Chisholm, Minn: 2717 Frank Murat.

Izločeni:

Od dr. sv. Jožefa, 1. Calumet, Mich: 1817 Michael Musich, 1818 Frank Vidmar.

Dr. šteje 371 udov.

Od dr. sv. Štefana, 21. Chisholm, Minn: 2086 Frank Kuzma, 2218 Ivan Mlakar, 2738 Vide Krznarich.

Dr. šteje 91 udov.

Paul Shultz, gl. tajnik.

Položaj v Mehiki se je
zboljšal.

Washington, D. C. 6. jan. — Poročila, ki so tekom nedelje dostigla državni urad, javljajo, da se je položaj v Mehiki v obče, posebno pa v obmenjnih državah izdatnoboljšal.

Osem mož ubitih na francoski vojni ladji.

Toulon, Francoska. 6. jan. — Vsled eksplozije parne cevi pri enem od kotlov francoske vojne ladje "Massena" je bilo danes osem mož ubitih. Kaj je prouzročilo nesrečo, se ne ve.

Pet oseb ubitih od vlaka.

Dennison, Ia. 4. jan. — Pet oseb je bilo ubitih in dve težko poškodovani, ko je vlak Chicago & Northwestern železnice zadal sredi ob polnoči, v voz, v katerem se je vozilo sedem oseb.

Veteran državljanske vojne umrl.

Springfield, Mass. 7. jan. — Polkovnik Samuel Newell Smith,

ki je v državljanski vojski poveljeval sedmi michiganski polk, umrl je v Reding Hills blizu tu, v starosti 80 let.

Obstreljen poulični bandit.

Chicago, Ill. 7. jan. — Ko je 17 let stari Tom Scully v družbi z nekimi drugimi tovarišmi poskušal oropati nečega moza na cesti, ga je ustrelil prihiteli policaj skozi pljuča in zelo nevarno ranil. Njegov tovariš se je potem policaju podal.

Mnogo članov kongresa umrlo med sedanjim zasedanjem.

Washington, D. C. 4. jan. — Odkar je začel sedanji kongres svoje zadnje zasedanje umrlo je šest senatorjev in šestnajst kongresnikov. Poleg njih umrl je podpredsednik Sherman in eno-voizvoljeni kongresnik.

Zahteva po znamkah za paketno pošto narašča.

Washington, D. C. 4. jan. — Glavni poštar Hitchcock, izdal je danes nalog zvezini tiskarni za

poštne znamke, da odsedaj naprej podvoji število dnevno tiskanih poštih znamk za paketno pošto od pet na deset milijonov kosov na dan, kar je zahteva iz vseh krajev Z. D. velikanska.

Iz tira skočila dva vlaka.

La Fayette, Ind. 7. jan. — Vlak št 15 Big Four železnice, na potu iz Chicago v Cincinnati, je danes skočil iz tira petnajst milj vzhodno od tu. Poroča se, da je pet oseb mrtvih in štirideset težko poškodovanih.

La Crosse, Wis. 7. jan. Vzhodni Pioneer Limited št 4, Chicago & Milwaukee & St. Paul železnice skočil je iz tira danes zjutraj v hudem snežnem viharju, v bližini Mauston, Wis. — Šest spalnih voz je šlo iz tira. Nikdo ni bil resno poškodovan. Promet je bil za nekoliko ur zaprt.

Požari po osrednjih državah.

Mason City, Ia. 7. jan. — Požar, ki je danes jutro nastal v trgovinskem oddelku tega mesta, provzročil je škodo tristošest dolarjev. Ogenj je nastal v neki trgovini za razne drobnarije. Postopje časnika "Globe Gazette" in hotel Wheeler so komaj rešili.

Chicago, 7. jan. — Pol ure pred mašo, ko je bilo že mnogo sto ljudi zbranih v katoliški cerkvi sv. Petra in Pavla v South Chicago, nastal je ogenj vsled tega, ker se je okrasek na oltarju zažgal od sveče. Ljudje so zbežali na cesto. Škoda na oltarju znaša \$10,000.

Peoria, 7. jan. — V Central Christ cerkvi nastal je danes zjutraj ogenj, ki je uničil celo postopje. Škoda znaša \$25,000.

W. G. Rockefeller se nahaja na bahamskem otočju.

Miami, Fla. 6. jan. — William G. Rockefeller, katerega iščejo po celem Ameriki kot pričjo v preiskavi proti denarnemu trustu, nahaja se kot gost v nekem hotelu v Nassau, na bahamskem otočju. Tako trdijo osebe, ki so danes dospeli iz otočja semkaj. Uradniki parobrodne družbe pravijo, da se je Rockefeller odpeljal minuli četrtek iz Miami, Fla., kamor je došel iz Palm Beach v zasebnem vozu predsednika Parrotta, od Florida vzhodne železnice.

Promet po velikih jezerih v letu 1912.

Washington, D. C. 6. jan. — Promet minulega leta na velikih jezerih je bil večji, kakor kedaj prej. Čez prekop ob Soo (Sault Ste. Marie) je šlo 72 in pol milijona ton tovornega blaga od 1. aprila do 19. dec. 1912, t. j. med plovbeno dobo.

To blago, obstoječe večinoma iz rude in žita, je bilo prevoženo v 20,000 parnikih in jadrenjakah. Največje število ladij, ki je šlo v enem dnevu po prekopu, bilo je 124. Letošnje tovrno blago je ono leta 1911 presegalo za 19 milijonov ton.

Izpred porotnega sodišča v Novem mestu.

Novo mesto, 27. nov. Krvava vojska v Črnomlju. Mnogo se je govorilo in pisalo o krvavi vojski ki se je vnela na dan vojaškega nabora, dne 26. septembra v Črnomlju. Takrat se je trdilo, da so v tej vojski kar tri pobiti do smrti. Razprava pred novomeško poroto pa je dokazala, da je v bitki med Gribljanji in Črnomeljci ostal le eden mrtve, drugi so vsi okrevali. Vršila pa se je ta bitka tako:

Po končanem naboru so se fantje iz Gribelj zbrali na enem vozu ter se hoteli odpeljati domov. Treba pa je bilo za tako pot namazati grla in to so odpravili v nekaterih

gostilnah v mestu. Ko so prisli že blizu križišča cest proti Metliki in Stražnemu vrhu, so obstali še pri Jakličevi gostilni in naročili štefan vina. Nekaj tistih fantov, ki so stopili raz voz, je prišlo v prepis s črnomaljskimi fanti. Gribljanji so Črnomaljce zmerjali s surkoveci, kar se je tem seveda strašno za malo zdelo. Najpreje sta se udarila od črnomaljskih fantov Jakličev hlapec Stublar z Adlešičem, ki je bil od družbe nasprotnne stranke iz Gribelj. Adlešič je Stublerju rekel, da "za frakeljce poje". Nadaljni tepež je preprečila gostilničarka. Med griblijskimi fanti je bil tudi že starejši fant Janez Rožman, ki je že odslužil vojake, pa je prišel tistega dne le tako malo pogledat v Črnomelj.

Med črnomaljskimi fanti je bil tudi pozneje ubiti Žunič. Ta je svoje tovariše, ko se je bil voz že odpeljal, šuntal, le dajte jih, jaz bom tudi pomagal. Nato so Črnomaljci res zapodili za vozom kjer je bilo kakih osem fantov iz Gribelj. Napravili so najpreje bombardiranje s kamenji. Rožman je bil ostal zadel za vozom in je še pred Jakličevo gostilno dobil od enega Črnomeljskih fantov udarec s čeponom. Tudi Anton Požek je prejel krst z neko težko stvarjo, se je pa tako primerno revanžiral. Stublerju, ni dalo miru, da bi bil on v kuhinji, med tem ko se njegovi tovariši zunaj tako junaško bojujejo. Vzel je lopato in vdrl za tovariši. Vojna črta se je razvijala od Jakličeve gostilne na cesti proti Metliki, mimo Weisove gostilne, bolnice, kjer so Črnomaljci dobojevali prvo bitko z Adlešičem, ali kakor se ga splošno imenuje, Amerikancem, ker je bil že v Ameriki.

Glavna bitka se je vršila med Vardijanovo in Skutičovo pristavo na cesti. Dočim so črnomaljski zmagovalci imeli opraviti še zadel morda še z Adlešičem, je Žunič "prodiral" na bojni črti naprej. Ker pa so se Griblijski razen bolj ranjenega Adlešiča med tem že zbrali na svojem vozu, ki je vozil naprej, je Žunič kmalo ostal sam v ospredu. Dospel v bližino voza, je umiril svoje prejšnje hitro prodiranje, šel bolj polagoma, naenkrat pa se je ustavil in se obrnil proti Papeževemu posestvu. Tedaj pa skočijo trije alištirje Griblijski raz voz in naskočijo sovražnika. Njim na čelu je bil Rožman, ki je izdril iz občestne ograje do 3 m dolgo prekljo, šel proti Žuniču in z desne strani od zadaj udaril s tako silo po glavi, da je Žunič takoj se nezavesten zgrudil na tla. Rožman mu je še eno pritisnil čez glavo, nato pa je dobil korajžo tudi Tone Požek, ki je na tleh ležečega nabijal s kolom po hrutu. Po izpovedbi prič je padlo več udarcev na pobitega Žuniča. Ali ga je pobijal razen Rožmana in Požka še kdo drugi se ne da dognati; videla se je le gnječa fantov okoli pobitega nasprotnika.

In s tem je bila glavna bitka končana. Žunič je umrl tam, kjer so ga pobili, na cesti. Ubijalci pa so zdaj izgubili korajžo, poskočili so zopet na voz, ter vozniku zaukazali, zdaj pa le goni!

Obtožbenca se zagovarjata s silobranom. Tajita, da bi bila napad na Žuniča storila raz voz. Ona dva takrat sploh nista bila na vozu, marveč sta tekla za vozom. Ker je Žunič že preje enega ranil z nožem, sta se bala, da ju zopet napade. Ko se je Žunič tako postavil pred njima, kakor da ju hoče napasti, sta ta napad odvrnila s tem, da je Rožman pivi udaril po Žuniču, a ker še ni bilo dovolj, ga je udaril še Požek. Ta zagovor pa je ovržen po več pričah, zlasti po hčerki črnomaljskega župana, ki je natanko videla kako so fantje skočili raz voz na Žuniča, ki je v tistem trenutku mirno stal na cesti dočim so se napadalci vozili naprej,

Isto potrjujejo tudi prič mlinarica Ana Doltar, gostilničarka Zofija Weis in druge.

Oba obtožbenca sta na glasu kot pretepača. O Požku pravi županstvo v Gribljah, da je tako nevarno, da županstvo prosi sodišče naj spričevalo vporabi kot tajno, ker se je sicer bati, da se Požek masčuje.

Porotnikom je bilo stavljenih 17 vprašanj.

Porotniki so vprašanja na uboj za oba tožbenca soglasno potrdili. Vprašanja na silobrana so z 11, oziroma 12. glasovi zankali. 17. glavno vprašanje tisoče se obtožbenega Požka glede lahke telesne poškodbe na nekem drugem fantom soglasno potrjeno. Ostala vprašanja so odpala.

Na podlagi tega izreka je porotni senat razglasil sledečo razsodbo: Janez Rožman je kriv uboja in se obsodi na 5 let težke ječe, odračunši preiskovalni zapor. Šokrivec Anton Požek se obsodi radi istega hudodelstva in poleg tega še radi poskušene lahke telesne poškodbe na 4 leta težke ječe, odračunavši preiskovalni zapor. Poleg tega sta oba obsojena v stroške 50 K kot odškodnino za pogrebne stroške očetu ubitega Žuniča.

Oče ubitega Žuniča (doma iz Pavičih pri Črnomlju) je za svojega sina zahteval 16.000 K odškodnine. Senat je to nezadostno podprto zahtevo zavrnil na civilno-pravno pot.

NE POZABITE

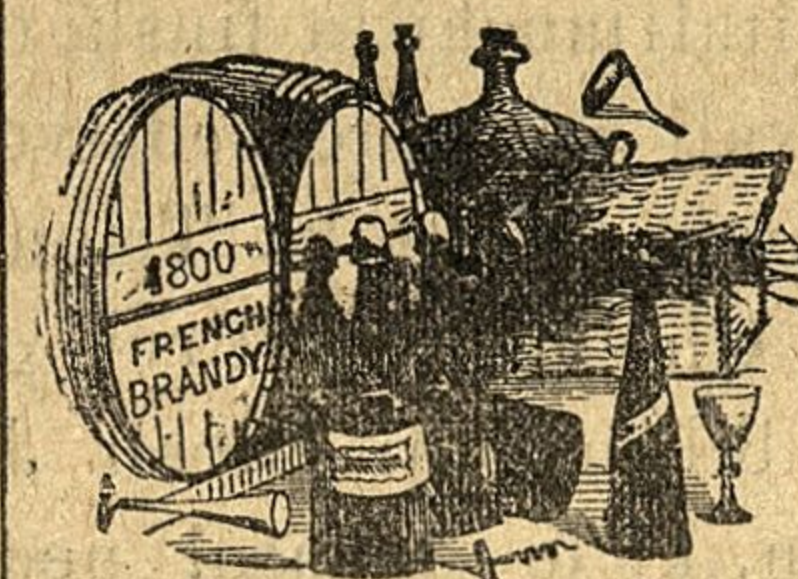
se oglasiti k meni, kadar imate priložnost. Vediti, da sem jaz še vedno na istem prostoru kot prej. Raznih mehkih pijač imam v izobilju. Ali ste pokusili že moje vino doma prešano vino? Če ne, se oglasite ter se bodele pripravili, da je izborna.

V nadi, da me večkrat obiščete, ostajam

Vaš

MIKE PUHEK

7 cesta

Staro Vam je znana
gostilna Jos Stefanca.

Pri meni zamorete dobiti vsakovrstne najboljše vrste likere in dišeče smotke. Za mnogobrojni obisk se priporoča

Jos Stefanec, 8.St. Calumet.



Za zobobol

vzemite stekleničico pristnega Richterjaevga Pain Expeller-ja ter sledite navodilom v zavoju.

OD NAŠIH SOSEDOV IZ MINNESOTE.

—V petek, 1. m. otvorili so na Virginia novo ljudsko knjižnico. George Vincent, predsednik državnega vseučilišča v Minneapolis govoril je o predmetu. —Razstava slik v umu. —Novo poslopje stane \$42,500 ter bo štel sedaj iz početka 10.000 knjig. Mestni župan M. A. Murphy prevzel je potem knjižnico v mestno oskrbo.

—County šerif Meining imenoval je svojim namestnikom v uradu bivšega policijskega načelnika iz Aurora, Fred Witte.

—Sever Severson, neki lumberjack, prišel je iz svoje kempe na Virginia z zneskom \$25 v žepu. Tu je pa padel v roke dveh premetencev. Andrew Russel in Sam McNish, ki sta ga kmalo olajšala za omenjeno svoto. Oba zločinca sta pod ključem.

—Nad Gilbert rudnikom postavljajo sedaj delavci nov jekleni "shafthouse," ki bo kmalo dovršen.

—Iz Keewatin do Goodlands zgradili bodo novo cesto. Sodnik Martin Hughes je že podpisal dotično razsodbo. —Cesta bo približno šestnajst milj dolga in bo za Hibbing kakor tudi za Keewatin velikega pomena, ker bo zvezala bogato kmetijsko pokrajino s tema mestoma. Stranske ceste bodo zvezale naselbini Stuntz in Nashauk z glavno cestno progo, isto tako vasi Greenway in Goodlands. Cesta bo šla večinom ob meji St. Louis in Itasca countyjev.

—Mesaba Range železnica iz Gilbert do Hibbing ne bo dogotovljena pred 1. februarjem. Tako se poroča od zelo verodostojne strani. Delavci, ki bodo polagali električno žico so začeli v Hibbingu z delom dne 3. t. m. Poslopje, kjer se bo generirala električna sila, bo dovršeno v treh tednih.

—Na Chisholm izgorela je na star ga leta zvečer neka lesena bajta, na koncu Lake ceste in Longyear Lake mostu. Hiša je bila zgrajena po velikem požaru v Chisholmu leta 1908, ter je škodo za \$2,000. Stanoval je dosedaj v njej neki Julius Bernstein. Ker ni ugajala predpisom zavarovalnih družb, ni je nobena hotela zavarovati.

—Iz Hibbinga se poroča, da je A. B. Coates iz Virginia, ki je bil najemnik Madeira rudnika pri Hibbingu, opustil ta najem ter se je rudnik zaradi tega zaprl. Na dejajo se pa v rudniških krogih, da bo Coates začel zopet delovati v spomladi.

—Na Superior, Wis. v sosesčini Dulutha so začeli nekateri "kikarji" pobirati podpise okrog volilcev, da so mestni župan Joseph Konkel odstrani iz urada, ker ni se brani obstoječe zakone uveljaviti. Župan Konkel je bil pod novim komisijskim upravnim načrtom izvoljen za dobo šest let. Poslovati je začel 1. maja lanskega leta.

—V novoletni noči je v gozdarskem taborišču Oscar Beya, ki se nahaja kakih deset milj južno od Hibbing, zblaznel neki delavec z imenom Mike Maki. V svoje blaznosti je zgrabil puško, zapodil vse delavce iz "kempe", se potem zabarikadiriral v poslopju ter naposled samega sebe ustrelil. Maki je bil za nekaj časa v službi mesta Hibbing, kjer je bil zelo marljiv detektiv. Njegovi tovariši pravijo, da je bil povse trezen, ko je nakrat zblaznel, da se mu je pa že preje malo mešalo.

—V poslopju Virginia Storage Co. nastal je o polnoči, ko sta se menjavala staro in novo leto

ogenj, ki je prouzročil škodo \$2,200. Zavarovalnina iznaša samo \$1,500. Domneva se, da je pozal nastal vsled poškodovane električne žice. Škoda na zalogi sena in druge živinske krme znasa \$1,000.

—S. J. Rinnert, ki je eden najstarejših naselnikov na Virginia, bi bil dne 1. jan. skoraj utonil v Silver jezernu pri Virginia. To malo jezercu rabi Virginia & Rainy Lake Lumber Co. za pristanišče svojega lesa. Rinnert je hotel iti preko zamrznega jezera na drugo stran, kjer se nahaja hiša električne družbe. V sredi jezera prišel je na mesto, kjer ni bil led dovolj debel ter se je udrl in Rinnert je padel v vodo, vendar ga je njegova težka zimska suknja uzdržala na površini. Na njegove klice prihiteli so mu na pomoč in ga potegnili iz zelo opasnega položaja.

—Na Stevenson naselbini, kakih sedem milj od Hibbinga, kjer se nahajajo Stevenson in drugi rudniki, je v noči od nedelje na ponedeljek, t. j. od 5. do 6. t. m. požar uničil poslopje St. Louis Mercantile družbe, katero je izgorelo z vsem blagom v prodajalni. Škoda znaša, \$10,000 ki je skoraj povse pokrita z zavarovalnino. Kaj je prouzročilo požar, se dosedaj ni zamoglo dognati.

—Zaradi nizke vode v mestnem bajeju ob Pike reki na Tower, ne more delovati nova električna postaja, ter je bilo treba popraviti staro ter jo zopet postaviti v obrat, ker drugače bi bilo mesto brez električne razsvetljave. Naravno, da vlada sedaj po celem Tower nezadovoljnost z novo postajo, za katero se je izdalo \$25,000.

—Proti novemu nameravanemu odškodninskemu zakonu v državi Minnesota se množijo protesti in to po pravici, kajti ta nameravani zakon določa inozemcem, ki niso državljani, samo eno četrtno one odškodnine, katero dovoljuje ameriškim državljanom. Minulo nedeljo so italijanski in finski delavci zborovali pod predstvom Franka Harris, urednika Tribune Herald, na Chisholmu. Prvi govornik je bil mestni župan Joseph Austin, ki je dokazal nedostatke nameravanega zakona. Njegov govor je bil burno odobran. Izbral so si odbor, ki bo pobiralp odpise proti temu delavcem krivičnemu zakonskemu načrtu.

—Hiša in gospodarsko poslopje farmerja Erika Sikilla, ki ima svoje posestvo kakih osem milj južno od Towerja sta zgorela do tal, ko se je on nahajal pri sosedu, njegova žena pa delala okrog hiše. Ko je zapazila ogenj, je hitela v hišo ter komaj rešila otroke iz nje. Domneva se, da so zažgali otroci, ker so se igrali z užigalicami.

—Rudar Alex Jenčeski na Chisholmu je nže od minulega poletja hudo jezen na rudarja Marko Kovačevića, ker je slednji pričeval proti njemu, da je ukradel iz rudnika dinamit in smodnik, ki ni bil njegova lastnina. Ko sta se sedaj prvič srečala v rudniku, je Jenčeski napadel Kovačevića, ki ga je pustil aretirati. Pri mirovnem sodniku je Jenčeski plačal zaradi tega napada globo in stroške.

—Toplomer na Hibbingu je kazal dne 6. t. m. ob 4. uri zjutraj 22 stopinj pod ničlo. Bil je to najbolj mrzel dan te zime.

—Na Chisholm se je leta 1912 rodilo 346 oseb, umrlo jih je pa 97.

—Policija na Virginia je aretovala v letu 1912 nič manj kot 1259 oseb. Prvo mesto zavzemajo Finci, potem pridejo Američani, za njimi "Austrians", potem Švedi in Kanadci.

—Gospod Mat. Matzelle in soproga iz Chisholma nahajata se sedaj čez zimo ob pacifiški obali v Kaliforniji, kjer ostaneta do pomladi. Posle gosp. Matzelle vodi v njegovi odsotnosti Miss Margaret Inailhar.

—Iz Ely se poroča, da je minulo soboto ponesrečil v Swallow & Hopkins gozdarski kemp št. 4. delavec Ed. Tarvonen. Zadel ga je veja padajočega drevesa. Hitro so ga prepeljali v Shipman bolnišnico, pa jim je uže na poti tja umrl, kar ni čudo, ker je bolniš

nica v Ely oddaljena 23 milj od kempe. Dasi so sani rabile za to daljavo manj kot 2. uri.

Kaj se vse vidi na semnji.

Zenat., Ugani, ljubi mož kaj sem danes videla na semnji?"
Mož: „Morda kako komedijo".
Ženat.: Ne! Videla sem, da je bilo vse silno drago!"

Blag namen.

Višji gozdar., Niste li zapazili da je Gregec z ženo in peterini otroki tu v naši hosti popiral vejevje? Čemu imate dve oči?"
Gozdar.: Da lahko pri ubogih ljudeh jedno zatisnem!"

Copper Range železnica. Vožnji red.

"The Northern Michigan Special."

zapušča CALUMET vsaki dan za Iron Mountain, Green Bay, Milwaukee in Chicago. ob 8:50 zvečer in zapušča Chicago vsaki dan ob 5:00 popoldne, Milwaukee ob 7:15 pop. Green Bay ob 10:55: dospje v Calumet ob 7:15 zjutraj

POSLUŽUJTE SE GA!

Za pojasnila glede cene listkov, pridržanih prostorov i. t. d. telefonajte North 424, Calumet. Passenger Station in North 203 - 1r, urad generalnega agenta, Calumet.
Geo. Williams
Oak cesta, Calumet

Slavenski Salon

M. Danculovich & Co.

529 W. Mich. St.

Duluth, Minn

William Fisher,

MIROVNI SODNIK IN JAVNI NOTAR

e priporoča Slovincem in Hrvatom za oskrbovanje pravnih poslov
Uraduje v Herman block na 5. cesti

SLOVENSKO-HRVATSKA PENINSULA MESNICA PRI NAS DOBITE



vsakovrstnega mesa

Naša točnost in poštenost Vam je znana
Kupite Vaše potrebščine
V naši trgovini.

John Mavrin, lastnik.
6th St. Calumet Mich

Frank Sakser

Glavni urad: 82 Cortlandt St.,

NEW YORK, N. Y.

Pošilja

DENARJE
v staro domovino

potom c. kr. poštne

hranilnice na Dunaju; hitro

in ceno.

Tisoče Slovencev se vedno obrača na to staro
tvrdko, a nihče ne more tožiti o kaki izgubi.

Podružnica: 6104 St. Clair Ave.,

CLEVELAND, O.

Prodaja

PAROBRODNE
LISTKE

za vse prekmorske

parobrodne družbe po izvirnih

cenah.



Nekaj za vaš spomin.

Vi ne zamorete mogoče pozabiti moko, ki je prestala preskušnjo časa. Ako je enkrat poskušate, ne boste nikdar več zahtevali druge kot

Duluth Universal Moko

Veliki izdelovatelj kruha.

Nobena hiša ni popolna brez nje. Ako hočete imeti lep bel hleb kruha, rabite "Duluth Universal Moko."

Duluth Universal Milling Co.

"Moka, katero rabijo najboljše kuharice".

PRODAJALCI NA CALUMET IN OKOLICI.

P. Ruppe & Sons. H. E. Lean & Son, Matheson & Johnson, Olaf Paulson, Mike Sunich, Wm. Nissula, Henry Simonen, J. P. Peterman & Co., Glass Bros. Finnish Workmen's Assn August Parta.

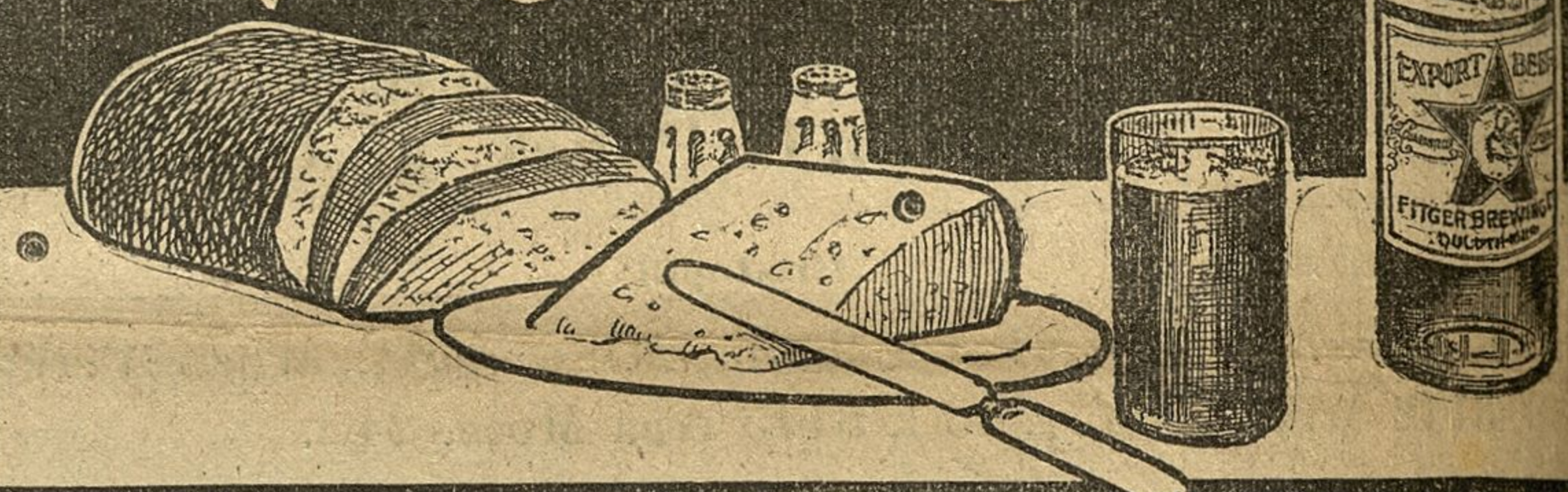
Here's A Quick Lunch

Healthful-Delicious-Satisfying—

Bread or crackers Cheese

and

Fitzger's Beer



Easily prepared—inexpensive—each item very nourishing

KEEP a case in your cellar. It will prove mighty handy in emergencies, and always a source of health and delicious refreshment.

FITGER BREWING CO.,

DULUTH, MINN. ©

Vsakdo bi moral imeti vedno na roki zabojček našega izvrstnega piva, ki poživlja in ozdravlja, ter je vedno okrepčljivo.

Imamo zastopnike po vseh mestih

REX.

je kralj vseh piv, ki jih je dobiti v ob Range in katero izvarja

Duluth Brewing & Malting Co.

Najbolje pivo v sodčkih je pa naše

MOOSEPIVO,

kteru lahko dobite povsodi.

Naš glavni zastopnik je ob Messaba Range gosp. FRANK TRAMPUSH na Virginia.

Nanj se obračajte!

Električni likalniki.

Oglasite se v našem uradu, šesta cesta Red Jacket in vzemite si enega domov za

30 dni prosto poskusiti

Cena \$3.75.

Houghton County Electric Light Co

CALUMET PORTRAIT &

PICTURE FRAME CO

S. HERSCOVITZ, last.

Izdelovalci

okvirov za slike in fotografije.

Okviri se delajo na naročilo.

451 Pine cesta

Calumet.

Mich.

Allegrezza Bros

Veletrgovina z likeri

Chisholm, Minn. Phone

Trgujte z hišo ki Vam prihrani

denar in vas zamore zadovoljiti

dobrim blagom.

Pristna TROPOVICA in čisto

grozila. Zajamčeno vsako

Potop

Zgodovinski roman.

„Lopov!“ zakriči Zagloba, „Čudno se mi zdi samo to, da jo je knez vojvoda oddal Bogoslavu!“ reče Skretuski.

„Jaz nisem politik,“ odvrne na to Harlamp, „ter ponavljam samo to, kar so govorili častniki zlasti Ganchof, ki je znal za vse knezove tajnosti. Vrh tega sem čel na lastna ušesa, kako je nekdo zaklical pri njem; „Kmitic se ne pozivi po našem mlademu knezu!“ Ganchof pa je dejal, da tiči v tej njeni odpravi več politike nego ljubezni. Knez Bogoslav — pravi on — nobeni ne priznava, in ako se mu Bilevičeva jame protiviti, se razume, da on v Tavrogih ničesar ne opravi, ker prebiva ondi gospa vojvodinja s hčerko, na katero se mora knez Bogoslav ozirati, ker namerava baje prositi za roko mlade kneginjice Težko se mu bo premagovati, toda v Tavrogih bo k temu primoran.“

„Iz tega je razvidno, da ne grozi deklici nobena nevarnost,“ omeni Zagloba. „Radi tega smeš biti povsem miren, gospod.“

„Torej čemu jo je odpeljal?“ zakriči Kmitic.

„Dobro, da to vpraša mene“, odvrne Zagloba, „ker jaz marsikaj namislil, nad čimur bi si kdo drugi zamašil glavo. Ne ugovarjam, da bi mu ona ne ugajala, toda odpeljal jo je radi tega, da je odvrnil vse številne in močne Bileviče od neprijaznega postopanja proti Radzivilom.“

„To je lahko mogoče“ reče Harlamp. „Gotova resnica je, da se mora v Tavrogih zelo zatajevati ter da ne more prestopiti mej dostojnosti.“

„Kje je on sedaj?“

„Knez vojvoda v Tikotinu je bil tega mnenja, da mora biti pri švedskem kralju v Elblongu, kamor je bil tega mnenja, da mora biti pri švedskem kralju v Elblongu, kamor je bil namenjen iti po pomoč. Gotovo pa je, da ga sedaj ni v Tavrogih, ker ga tam niso našli poslanci.“

„Ako hočeš ubogati starega vojaka,“ dostavi Harlamp, in se obrne h Kmiticu, „pa ti povem, kar mislim: ako se je gospičini Bilevičevi pripetilo kaj v Tavrogih, ali ako je knez znal pridobiti njeno srce, pa nimaš po kaj hoditi tje. Ako pa je ona ostala pri kneginji ter odide obenem z njo v Kurlandijo, pa bo tam varnejša nego povsod drugje in varnejšega kraja ne najdeš za njo v vsej ljudovladi.“

„Ako ste takšen junak, kakor pripovedujejo o vas,“ poseže vmes Skretuski, „pa bi vam svetoval, da vzamete najprej Bogoslava in kadar je on v vaših rokah, pojde vse kakor po maslu.“

„Kje je on sedaj?“ ponovi Kmitic in se obrne k Harlampu. „Povedal sem ti že,“ odvrne nosač. „Mislim si, da je v Elblongu in gotovo odrine ob enem s Karolom Gustavom proti Čarneckemu.“

„Najbolje bo, ako odrineš z nami k gospodu Čarneckemu, kajti na ta način trčita najprej z Bogoslavom skupaj,“ omeni Volodijevski.

„Hvala vam za dober svet!“ zakliče Kmitic ter se jame urno poslavljati od vseh. Oni pa ga tudi niso pridrževali, ker so vedeli, da ne more razjarjen človek piti in se razgovarjati.

„Jaz te pospremim do škofijske palače,“ reče Volodijevski: „ker si tako razburjen, da lahko padeš kje na ulici.“

„Tudi jaz!“ se oglasi Jan Skretuski.

„V takem slučaju pojdimos vsi,“ dostavi Zagloba.

Prišlejši si sablje, ogrnejo se s toplimi kožuhmi ter odidejo na ulico, na kateri je bilo še več ljudi nego prej. Vsak hip so srečevali oddelke oboroženega plemstva, vojakov, strežajev, Armencev, židov, Valahov ter ruskih kmetov iz požganih predmestij ob časi dveh napadov Habelnickega.

Trgovci so stali pred svojimi skladišči: v oknih je bilo vse polno radovednežev. Vsi so govorili, da so že dospeli Tatarje, ki so korakali mirno skozi mestne ulice. Doslej jih je Lvov videl samo za obzidjem ter zrl na nje kakor na sovražnike, a sedaj pa so oni do speli kot zavezniki proti Švedom. Radi tega so tudi naši vitezi komaj mogli prodreti skozi tolpo. Kriči: „Gredo, gredo!“ se je razleglo iz jedne ulice v drugo, in takrat so se tolpe zagnile v jedno splošno množico, skozi katero ni bilo moči prodreti.

„Hi!“ zakliče Zagloba, „postojmo nekoliko.“ Gospod Mihael, to me spominja na nedavne čase, ko smo zrl naravnost v oči tem krotiteljem bikov. Jaz sem bil že celo v plenu pri njih. Pravijo, da mi je do pišice podoben prihodnji kan“

„Gredo! gredo!“ se začuje zno- vič klic.

„Gospod je izpreobrnil srca teh pasjih bratov,“ nadaljuje Zagloba, „mesto da pustošijo našo zemljo, so nam prišli na pomoč Ni mar to očiten čudež? Ako bi mi bil za vsakega pagan, katerega sem poslal s to roko v pekel, odpuščen jeden greh, pa bi me smeli že prištevatati svetnikom v nebesih.“

„Ali se še spominjate gospod, kako je bilo takrat, ko smo potovali iznad Valadinke v Zbaraž? ...“

„Kajpada se spominjam. Tčas si ti padel v juno, jaz pa sem drvil za njimi skozi goščavo na cesto. Ko smo se vrnili po tebe, so vitezi niso mogli dovolj naediti, kajti pri vsakem grmu je ležal po jeden pagan.“

Volodijevski se je spominjal, da je bilo takrat uprav narobe, toda takoj ni odgovoril, ker je hrup postal še večji ter se je povsod začulo klicanje:

„Gredo! gredo!“

Naposled je nakrat vse utihnilo in glave vseh so se obrnile proti oni strani, odkoder bi imela dospeti četa. Začuli so se glasovi divje godbe. Množica se je razstopila na obe strani k stenam hiš, na sredi pa so se prikazali tatarski jezdeci.

„Poglejte! celo godbo imajo s seboj; to je pri Tatarjih nekaj nenavadnega.“

„Ker se hočejo čim najbolj skazati,“ odvrne Jan Skretuski. „Sicer pa imajo nekateri tatarski oddelki svoje godce, ki jim svirajo, kadar se kje za dlje časa utaborijo. To mora biti odlična tropa!“

Med tem so se približali jezdeci ter jezdili mimo. Spredaj je jezdil na prižastem konju zasanel, kakor v dimu poveljen Tatar, držeč v ustih dve piščalki. Sklonivši glavo na tilnik ter zaprtimi očmi je prebiral s prsti po piščalkah, vsled česar so doneli iz piščalk piščljivi in rezki glasovi, toda tako nagli, da jih je komaj moglo loviti uho. Za njim sta jezdila dva Tatarja, potresa joča vsak svojo palico z medenimi krugljičkami: za njimi je jezdilo še nekoliko ljudi, ki so grozno razbijali z medenimi krožniki. Nekateri so imeli s seboj bobne, a drugi so igrali po kozaškem običaju na teorbane; vsi pa so, izvzemši piščače, popevali, ali bolj tulili nekako divjo pesem, kazali bele zobe ter preoblačali pri tem oči. Za to divjo in nerodno godbo, ki se je pomikala s truščem skozi lvovske ulice, je sledil ves oddelke, obstoječ skoro iz štiristo mož.

V tem oddelku so se nahajali očitno samo izbrani vojniki, katere je poslal kan v znamenje prijateljstva kralju poljskemu na raz-

polago. Načeloval mu je Akbak Ulan dobruški v bitkah skaljeni Tatar, star in izkušen vojak, ki je užival radi svojega junaštva in strogosti splošno spoštovanje. Jezdil je v sredi men godci in ostalim oddelkom, ogrnjen z rožnato-zametnim, toda zelo oguljenim in za njegovo krepko postavo pretesnim kožuhom, podšitem s konjskimi kožami. Pred seboj je držal pernač, kakoršne so rabili kozaški polkovniki. Rdeče njegovo lice je zasnelo od mraza: zibal se je nekoliko na visokem sedlu, ter sedaj na sedaj zrl na stran, ali pa se oziral po svojih Tatarjih, kakor bi ne bil popolnoma gotov, se li premagajo pri pogledu na množico žensk, otrok, odprtih skladišč, razstavljenega blaga ter ne planejo z divjim krikom po teh čudesih.

Toda oni so jezdili mirno, kakor psi na metvozih, in samo iz potuhnjenih ter poželjivih njihovih pogledov se je lahko ugajalo, kaj se godi v dušah teh barbarjev. Množica jih je radovedno gledala, dasi ne baš prijazno; tako zelo so bili namreč še Poljaki ogorčeni na Tatarje. Časih se je začul tu in tam krik: „A hu! a hu!“ kakor pri lovu na volke. Bili so seveda tudi taki, ki so si mnogo obetali od njih.

„Švedje se grozno boje Tatarjev. Vojaki očitno pripovedujejo čuda o njih vsled česar narašča ta groza čim dalje bolj,“ so govorili ljudje, ko so zrl Tatarje.

„Prav imajo,“ odgovarjajo jim drugi. „Švedje niso zmožni, da bi se borili s Tatarji, zlasti z dobruškimi, kateri niso slabši od naših konjenikov. Predno se ogleda težki švedski konjenik, ga ima Tatar že na vrvi.“

„Greh je, da se vabi poganke sinove na pomoč!“ se začujejo glasovi.

„Je li greh, ali ni, potrebni so nam vendarle!“

„Kaj vrla četa je to,“ omeni Zagloba.

Zares so bili to izbrani vojniki, ogrnjeni z belimi, črnimi in prižastimi kožuhmi z volno od zunaj. Črni loki in tulji, napolnjeni s piščami, so jim poskakovali na hrbtu. Vrh tega je imel vsak Tatar sabljo; pri nekaterih si zapazil celo samokrese, skrite v obodke iz klobučine. Vsi so sedeli na izbornih konjih, dasi ne velikih, toda nenavadno urnih v hoji.

V sredi oddelka so še korakali štirje velblodi. Množica si je mislila, da so nosili v zabojih na hrbtu kanove darove za kralja, v čemur pa se je motila. Kan je namreč raje jemal darave nego jih delil. Obljubil je Poljakom svojo pomoč, toda ne zastonj.

Ko je odšel oddelke je naprej reče Zagloba;

„Dokaj nas bo stala ta pomoč. Ne gleda na to, da so oni naši zavezniki, prineso v deželo vsekako le ugonobljenje Po Švedih in po njih ne ostane jedna streha cela v ljudovladi.“

„Resnica, da bodo ti zavezniki kaj dragi za nas,“ odvrne Jan Skretuski, „jih že poznamo.“

„Ze potoma sem slišal,“ reče Volodijevski, „da je sklenil naš kralj s kanom takšen dogovor, da vsakim petdeseterim možem mora biti pridelen jeden naš častnik, ki jim zapoveduje in jih v slučaju potrebe tudi kaznuje. Drugače bi nam po teh prijateljih ostalo samo nebo in zemlja.“

„A ta četa?“ Kaj učini kralj z njo?“

AKO HOČEŠ KADITI
dobro smodke, knpi si smodko
„WOLVERINE“
ki je izdelana iz pristnega havanskega tobaka od

THOS. ENTEMAN
400 — Pine cesta

Staroznana Hrvatska



Slovenec in Hrvatoma nudi iz bomo postrežbo z finimi vini, ukusnim pivom in dišečimi smodkami. Za obilen obisk se priporoča
MIKE LESAC,
Poehtiskarne „Glasnika“

Calume Union Miners

W. F. M. No. 203.

Ima svoje redne seje vsaki torek zvečer ob 7:30 v Wilmers Hall na 6. cesti.

Tam se nahaja tudi urad. Uradne ure vsaki ponedeljek in soboto celi dan, druge dni od 9. do 12 dopoldne.

Posebno
skrbimo
kadar dajemo
v steklenice

Gilt Edge Pivo

Ono je pravilno izvarjeno in v steklenice djano, ter je pri- ljubljeno povsod, kjer se rabi.

Samo v belih steklenicah.

Bosch Brewing Co.
LAKE LINDEN, MICH.

A. L. Krellwitz.

Izkušeni pogrebnik in založnik najlepših okvirov - Picture Frames - se priporoča Slovincem in Hrvatoma ob Copper Range naselbinah, da se ob potrebi znan obernjo.

A. L. Krellwitz,

Houghton, Mich.

Phone 134. blizu N. Mes. kolod

MESNICA.

Svinjske kotelete, funt	14c
Manje	16c
Mlada kokošina	20c
„ jagnjetina	13c
„ prašički	13c

W. A. WILLIAMS

mesnica za gotovino.

Agnich Block,
5. cesta.

Austro-Americana S.S.Co

Direktna vožnja med New Yorkom in Austro-Ogrsko,

Nizke cene.

Finii prostori, električna razsvetljava, izvrstna kuhinja, prosto vino v kabinah tretjega razreda na parnikih Kaiser Franz Josef I. in Martha Washington.

Na parniku se govori v vseh avstro-ogrskih jezikih.

Družbino brodovje obstoji iz parnikov z dvema vijakoma: Kaiser Franz Josef I., Martha Washington, Laura, Alice, Argentina, Oceania. Novi parniki so v zgradbi

Za vse informacije obrnite se na glavne agente

PHELPS BROS. & CO.

2 Washington St. New York ali pri od njih pooblaščenih agentih v Z. D. in Canada

Naročite se
na „Glasnik“

Kadar kdo prevzame kontrolo bančnega računa, je primoran, pridobiti si izven tega mnogo dobrega, poleg denarja, katerega si nabira.

Izkušnje, ktere bo pridobil v samozatajevanju, točnosti in neumornem delu, bodo zanj neprecenljive vrednosti.

Kmalu mu bode znana ulagateljstva stran v bančnem poslu in to je za vsakogar velike vrednosti.

V kratkem receno, navada „nesti denar v hranilnico“ je najboljša, ktero si zamore pridobiti mlad mož.

Naša banka je pripravljena, pospeševati to navado in vsakdo ki se zanima za to, je vabljen da pride k nam.

PRVA NARODNA BANKA NA CALUMETU.

30 let poslovanja

Merchants' & Miners' Bank.

CALUMET, MICH.

Glavnica	\$150,000.0
Prebitek in nerazdeljeni dobiček	210,000.00
Dolgovi delničarjem	150,000.00

Plačuje obresti od vlog.

CHARLES BRIGGS, predsednik.

PETER RUPPE, podpreds. W. B. ANDERSON, podpreds. in upravitelj. STEPHEN PAULL, blagajnik, J. EDWARD SHEPARD pomožni blagajnik.

En dolar vam otvori račun v knjigah.

Armstrong-Thielman Lumber Co.

...TRGOVINA...

z vsakovrstnim stavbinskim materialom.

Skladišča in žage:

South Lake Linden, Hancock in Calumet, Mich.

NAZNANILO.

Slavnemu občinstvu naznanjam, da sem sedaj v lastnem domu. Moja nova gostilna in prostrana dvorana, Vam je najugodnejša ob vsakovrstnih zabavah ženitninah in drugih veselja družbah. Pridite in se boste prepričali. Vsakdo dobrodošel!

Jos. Lesh, lastnik, Ahmeek, Mich.

Predno si izberete novo peč.

Dovolite nam, da Vam pojasnimo koristi katere vam nosijo svetovno znane Peninsular peči.

Mi ne zahtevamo več za boljše peči kakor za nižje vrste izdelke ki se prodajajo po mestu.

Keckonen H'd'w'. Co.

Peta cesta, Calumet.

Telefon: 163.

PREMISLITE TO!

Kdo uložil vaš denar v banko? NEKDO gotovo.

Ali hranite kaj od vaših dohodkov in ga sistematično denete tja, kjer bo delovalo za VAŠ blagor, ali gre vse skozi vaše prste v žep in bančni račun KTEREGAKOLI DRUGEGA?

HOUGHTON NATIONAL BANK.

bi rada poslovala z Vami.

Koroško.

Nesreča na planinah. Na planinah pri Grifenbergu se je ponesrečil mlad kmet Josip Eder. Spravljala sta z očetom seno iz planine. Sin je zašel s svojimi sanmi na neki velik sneženi plaz, ki se je v istem trenutku utrgal in padel v globok prepad. Eder so sicer dobili živega, ker je obležal v snegu, vendar je malo upanja, da bi okrevljal.

Kako priti do čevljev? V čevljarsko prodajalno Josipa Kotera v Celovcu je prišel že o mračnu srednje star možki. Bil je čedno oblečen, samo čevlji so ga kazili. Sezul je stare čevlje in začel pomerjati nove. Bil je zelo izbiren. Končno so mu vendar eni ugajali, samo malo nerodno je hodil v njih. Pravi mož: poskusil jih bom na tlaku, in stopi pred vrata. Pred nosom je zaprl prodajalno vrata, čevlji so se obnesli in tat je izginil.

Bratovska ljubezen. V okoličnici Paternjane sta se naselila pred več leti iz Zilske doline brata Peter in Ivan Jošt. Bila sta zelo pridna, pridobila sta si precej lepo premoženje. Bila pa sta tudi vedno složna in vedno prijatelja. Znanec in prijatelj sta rekla večkrat, da ne želita končno drugega, nego da bi oba h kratu umrli, češ, da eden ne more brez drugega živeti. In res se je jima ta želja izpolnila. Dne 9. dec. so pokopali oba brata skupaj. Ko je obotlen eden, je obotlen drugi, in ko je umrl eden, je umrl drugi vsled žalosti. Redek slučaj je to.

Resnico so na glavo postavili. Ljudsko štetje v Borovljah. Pač malokaterim je znan rezultat ljudskega štetja v Borovljah. "Arbeiterville" piše tozadevno: Ker nam ne gre niti za Nemce, niti za Slovence, marveč samo za resnico, priobčimo, da napravimo onim, ki razmere poznajo, malo kratkočasje, rezultat zadnjega ljudskega štetja. Borovlje naj ima po tem uradnem štetju 1435 Nemcev in 112 Slovencev. Kdor razmere pozna, bo videl, da so resnice postavili na glavo. In na tako ljudsko štetje naj se ljudstvo zanese? Tako nemški list! Brez komentarja.

Premeten goljuf. Te dni je prišel k posestniku Nadišerju iz Kracelj neki neznan mož s poročilom, da se je njegov sin vrnil iz Amerike, da je sedaj v Gradcu in da je zadel srečko na 22 ti soč kron. Ker pa njegov sin nima dovolj denarja, da bi srečko rešil, naj se pelje Nadišer z njim v Gradec. Poslednji je temu res verjel in oba sta se s prihodnjim vlakom odpeljala v Gradec. Tam sta šla v neko gostilno, kjer je Nadišer dal neznanu 80 K, da bi rešil srečko. Ta je res pobasal denar v žep in odhitel iz gostilne, kamor pa se ni več vrnil. Ko je Nadišer videl, da neznanca ni od nobene plati, in ko je tako spoznal, da je ogoljufan za 80 K, je stvar naznanil policiji, ki zasleduje premetenega goljufa.

Celovška občina kupuje premoženje. Celovška občina naročava sama premoženje ter ga oddaja nato posameznim odjemalcem po dve kroni meterski cent. Dovoz stane 20 vin. Pri sedanji draginji pač umestna uredba.

Razbit križ. Pri Kotarčah so razbili neznan storilec velik križ na polju, ki ga je postavil še letos posestnik Pirker. Posekali so Kristusu roke in noge in ga vrgli v cestno blato. O storilcih nima še nobene sledi, gotovo pa je, da morajo biti domačini, ker se je to zgodilo sedaj že drugič.

Ne puščajte otrok samih doma! V Kotivcenu pri Trebnem je pustila žena nekega delavca svoje tri otroke, izmed katerih je najstarejši 4 leta star, same doma, zaklenjene v sobi in je nesla svojo mu možu kosilo. Ko se je vrnila, je našla vsi tri otroke v hudem dimu zadušene in mrtve. Dva sta ležala na postelji, eden pa pod posteljo. Ta žena je izgubila pred nekaj časa že dva otroke vsled nesreče, in sicer ji je eden utonil drugi pa se do smrti poparil z lučjo.

Malo.

V gostilni na Dunaji je sedel princ P., in natakarni je dal list pa ga vrne natakarni in zareži: „Drugega nič? To je kaj malo.“ Pri mizi zraven je sedel dijak; tudi temu da natakarni na zahtevo

list. Djak ga pogleda in pravi: „Drugega nič? To je kaj malo.“ Zdaž skoči princ ves razsrjen pokonci ter zakliče dijaku: „Kako se drznete mene posnemati, jaz sem princ P.“ — Djak pa sedi dalje in pravi hladnokrvno: Drugega nič? To je kaj malo!“

Ne skrbite za jutri.

Graščak povabi domačega župnika na kosilo. Po končanem izvrstnem kosilu vzame župnik še dva pečena goloba ter si ju vtakne v žep.

Gospod župnik, pravi graščak „vina živite po svojih naukih; vedno pridigujete; Ne skrbite za jutri, a sedaj jemljete goloba s seboj!“ — „Prav zato, da mi ne bo treba skrbeti za jutri,“ reče župnik „ponesem ta goloba domov.“

Tovorni vlaki

na Copper Range železnici.

Uprava CUPPER RANGE ŽELEZNICE želi vas opozoriti na dnevne tovarne vlake, ki gredo skozi ter so v zvezi z Chicago, Milwaukee & St. Paul železnico od Chicago, Milwaukee Green Bay in z drugimi postajami v vzhodu in zapadu.

Pri naročilih blaga, ako naročitelj da odposiljatelju navodilo, odposlati blago potom C. M. & ST. P. RY. — CUPPER RANGE R. R. je zagotovljen, da bode blago naloženo v vozove, ki gredo skozi na Houghton, Hancock, Dollar Bay, Lake Linden, Laurium in Calumet, ne da bi ga prezagali.

Tu proga je naznačena kot „The Through Copper Range Fast Freight“ in izvrstna sedaj ustanovljena služba je pripisat uspešnemu delovanju od strani uslužbencev.

Uljudno vas prosimo, da se ga poslužujete informacije glede cen oddaje, vožnje, i. t. d. dajejo zadovoljno.

C. W. Marquard, George Williams Gen. Frt. Agent. Gen. Agent. Houghton, Mich. Calumet, Mich. E. J. Collette. Gen. Agent. Chicago, Ill.

LJUDSKA HRANA.

V teku zadnjih let so zdravniki svojo največjo spretnost naravnost obrnili na vprašanje glede telesne hrane od mladosti do starosti, Zjedini so se v tem, da se zamore mnogo bolezni preprečiti in ozdraviti s pravo hrano. Takočno zdravljenje je oboje, prijetno in hitro. Izbrati je treba samo si hrano, ki vam prija in poskušajmo oolčiti kolščino, katero potrebujete. Ako imate slabo slast ali počasno prebavo, rabili bode

TRINERJEVO ameriško dravilno greno vino.



To dobro znano zdravilno sredstvo bo ojačilo oslabele prebavne organe ter uredilo njihovo delovanje. Izčistilo bo drobovje ter ga uzdržalo čisto in krepko. Želimo ga priporočati vam pri

zabasanosti, grizenju in krčih, neprebavnosti, glavobolu, bledosti in slabosti, pomanjkanju spanca, zgubi slasti, slabosti po jedi,

Trinerjevo ameriško zdravilno greno vino naj bi se rabilo takoj, ko se zapazi le najmanje znake teh bolezni. Dajte to zdravilo deklicam in gospem ki trpe na glavobolu ali boleti v hrbtu, nervoznim, revmatičnim in oslabilim ljudem. Dajte ga onim, ki potrebujejo moči,

V lekarnah.

Joseph Triner,

1333 - 1339 So. Ashland Ave. Chicago Ill.

Prvi dolar.

EN DOLAR je vse kar se potrebuje, da se otvori račun z našo banko. En dolar sam ob sebi ni mnogo, vendar vi morate začeti. — Vse drugo potem gre lahko. Mi hočemo Vami imeti opravka, mi vas vabimo k temu.

Naša postrežba vas bo povse zadovoljila. Plačujem 3% obresti od hranilnih ulog.

Pričnite danes!

KEWEENAW SAVINGS BANK.

Mohawk, Mich.



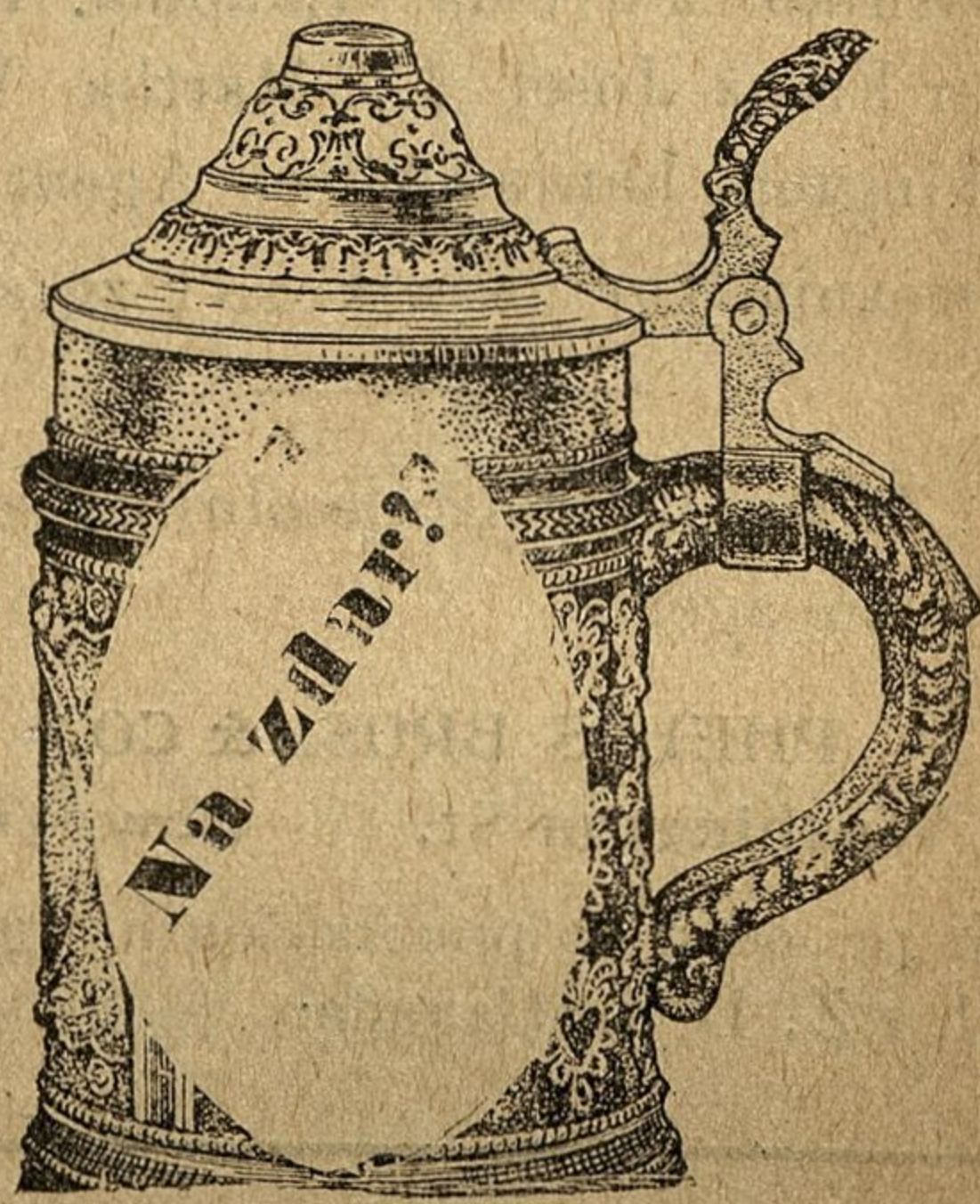
POZORNOST KAKOR TUDI ZDRAVJE.

vzbujajo lastnosti našega piva. Prijetno odseva njega barva iz kozarca, je pa tudi koristno jednako kot vablivo. Dober pomoček zoper utrudljive počutke moških in žensk. Je pijaca ki je ob enem udi hrana. Naročite si ga zaboj. Prišlo Vam bode prav v mnogo slučajih. Jodisi za lastno potrebo ali podvorbo Vaših prijateljev.

Calumet Brg. Co

4 Pine St. Tel. 274

Chas Shenck, manager.



Zapomnite si: Pri nas vedno točimo sveže pivo in druge likere. Vi ste nam vedno dobrodošli

N. R. BIANCHI

Jermanovahiša Oak St.

NEBO CIGARETTES

Kakovost, ktera zadovolja vsakega kadilca. Najbolji turški tobak se rabi za nje in zadovolja vsakega kadilca

KRASNI IZNENADKI IZ SATINA

V vsaki škatljici se nahajajo Queens. Indians in druge zastave.

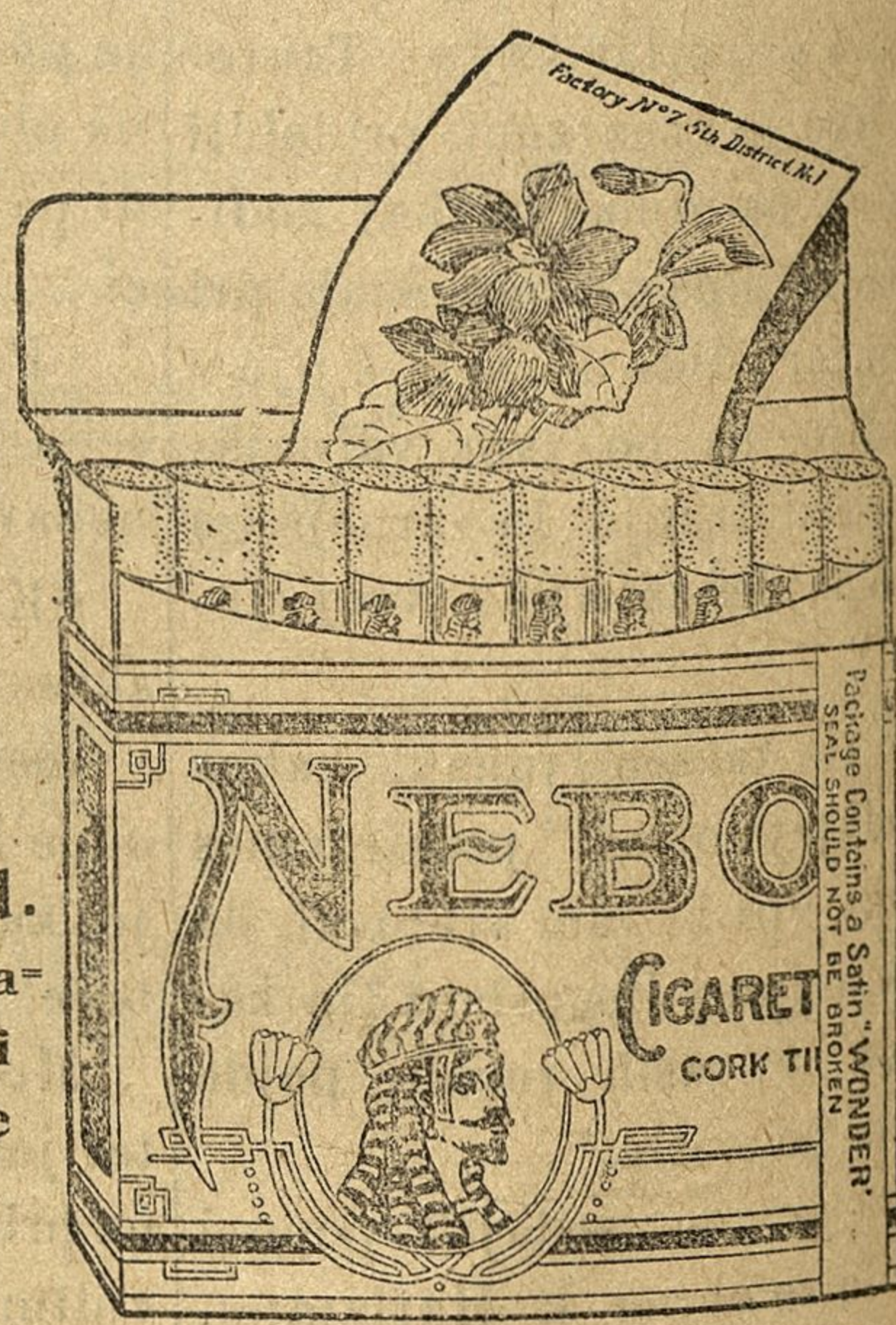
NEBO Cigarettes

10 za 5cts.

Prodajajo jih povsod.

Vzemite si škatljico, uzradošeni boste. Satinasti ptiči in cvetke so lepe slike.

P. LORILLARD CO.



Prosto \$15

Kedar kupujete uro, kupite si najbolje da no.

1	8	2
3	6	4
7	9	5



bodete imeli sitnosti. Mi prodajamo najfinejše ure na svetu po približno POLOVIČNI CENI, katero bi plačali drugod. ELGIN in WALTHAM ure so najboljše, ktere so se kedaj izdelovale.

V namenu, da objavljamo svojo tvrtko, smo se odločili, da damo vsakomur, ki iznajde pravilne številke, te tekme, priliko priti v posest eno teh SVETOVNOZNANIH UR. Poskušajte vašo zmožnost in dobite dobiček. — Uvrstite številke tako, da pride svota 15 povsod in pošljite nam rešitev. Ako imate pravilne številke, vam pošljemo v DARILO ČEK za \$15, ki je dober za nakup ene od naših krasnih ELGIN ali WALTHAM ur. Poslati vam hočemo tudi naš prosti seznam, da si zamorete izbrati eno teh pristnih ur, one vrste, ki se vam dopada. Pišite danes in priložite poštne znamke za poštnino.

Corona Commercial Co. 445 E. 16. st. Dep. 82, New York.

SLOVENSKA TISKARNA

GLASNIK

Kadar hočete imeti lep pisemski papir, kovert, raznovrstne lepake, vstopnice za veselice, društvena pravila, vplačilne knjižice i. t. d.

OGLASITE SE K NAM!

Naše delo je lično, cene nizke.

Glasnik Pub. Co.